

SUPERE

LIMPIEZA EN SECO (Dry Cleaning)
TINTORERIA - TREN DE LAVADO
SECCION PLANCHA - PLISADOS
Servicio de Urgencia
Calvo Sotelo, 112 - EL FERROL - Teléf. 3776

EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA
Fundado en el año 1878

PRECIO: 2'00 PESETAS
Martes, 21 de Abril de 1964

EL FERROL DEL CAUDILLO

GENERAL FRANCO, 152
TELEFONOS: 4088 y 1388

AÑO LXXXVI

DEPOSITO LEGAL - C 7-185

NUMERO 29.159

SAN JAGO

PREGUNTOIRO, 29
TELEFONOS: 1427 y 1227

La boda de Irene y Carlos-Hugo se celebrará en la basílica romana de Santa María la Mayor

Los príncipes fijarán su residencia en MADRID

PARIS, 20. (Del corresponsal de Efe, Enrique Laborde)
"Después de la boda fijaremos nuestra residencia en Madrid, capital", han manifestado al corresponsal de la agencia Efe la Princesa Irene de Holanda y el Príncipe Carlos de Borbón-Parma en las primeras y únicas declaraciones hechas a la Prensa después del anuncio oficial, de su enlace, que, como se sabe, se celebrará el próximo día 29, en la basílica romana de Santa María la Mayor.

comunicó el anuncio oficial de la boda fue al corresponsal de la agencia Efe y asimismo por deseo expreso del Príncipe Carlos y de la Princesa Irene sólo a este periodista se le habían de hacer declaraciones a este respecto.
—¿Por qué esta deferencia? —preguntamos al Príncipe Carlos.
—Porque la Prensa española, los periodistas españoles, han sido los únicos que han sabido informar correctamente, con dignidad, con un sentido humano y noble de la profesión, sobre un asunto que no debió salir nunca de sus justos límites.

La Princesa Irene, sentada junto al Príncipe Carlos, asiente con una sonrisa.
La primera persona a quien se comunicó el anuncio oficial de la boda fue al corresponsal de la agencia Efe y asimismo por deseo expreso del Príncipe Carlos y de la Princesa Irene sólo a este periodista se le habían de hacer declaraciones a este respecto.

trar en el campo erizado de inquietudes políticas.
—El nombramiento del Cardenal Giobbe, como representante del Sumo Pontífice, ¿fue designación de Su Santidad o propuesta por la familia real?
—Fue designado por deseo expreso y personal de Su Santidad. El Cardenal Giobbe ha sido Nuncio Apostólico en La Haya y es un gran amigo de la familia Orange-Nassau.
—¿Y en cuanto a la Basílica de Santa María la Mayor?
—Aparte de ser una de las más bellas basílicas del mundo católico, tiene una gran vinculación histórica con España. Los reyes de España son canónigos honorarios de esta Basílica. Actualmente lo es el Caudillo. Por esta razón será como celebrar la ceremonia en algo español en un trozo de tierra vinculado a la vida y a la historia de España.

—Además, se rumorea que realizará el viaje de bodas a Tierra Santa. ¿Es cierto esto?
—Aproximadamente. El viaje de bodas lo queremos realizar en secreto, dentro de las escasas posibilidades de secreto que pueda tener un viaje de esta naturaleza con una prensa internacional perfectamente organizada. En cuanto a Tierra Santa, según un viaje de peregrinación que desea ha-

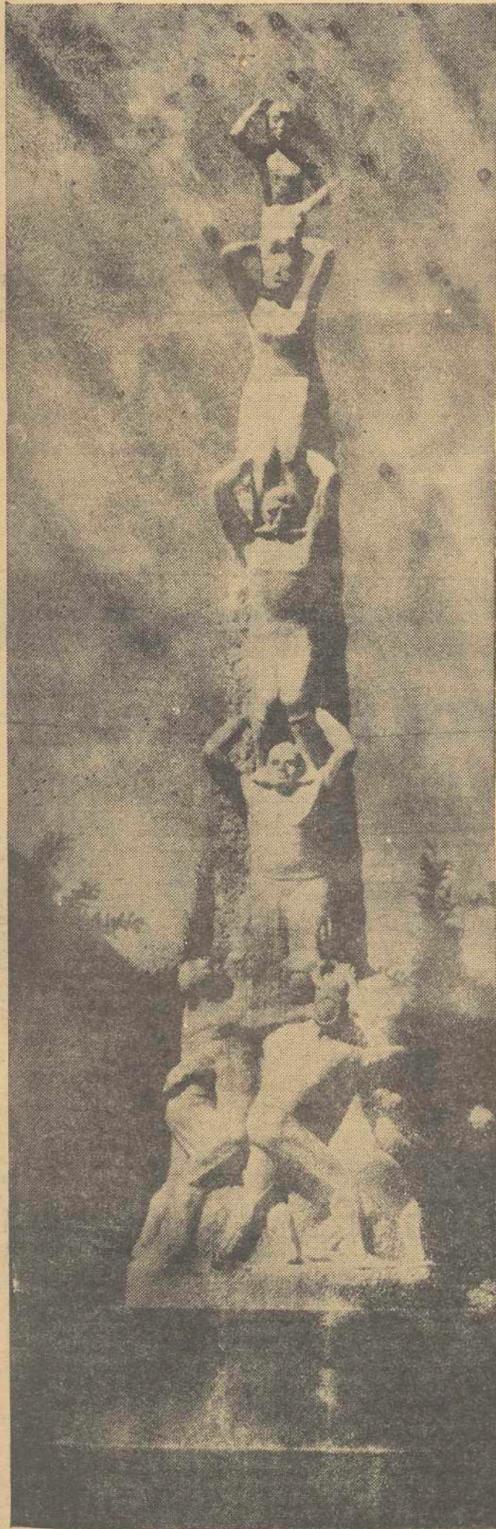
EL LUGAR DE LA BODA

—Alteza, ¿cuándo se fijó la fecha del 29 de abril y Roma como lugar para la ceremonia de la boda?

—Antes de ir a ver al Santo Padre. En realidad no se fijó una fecha exacta, pero sí aproximada. En cuanto a Roma, se pensó que fuese el lugar de la boda casi al mismo tiempo. Al pueblo holandés le hubiese gustado que la boda se celebrase en Holanda. A Irene le entusiasma la idea de que fuese en España... pero un acto religioso y familiar no debía en-

(Pasa a segunda página)

«ALS CASTELLERS»



En Villafraanca del Panadés, por iniciativa de la emisora local de la REM, secundada por el vecindario, se ha levantado este monumento a los "castellers"

Después de la huelga de médicos



BRUSELAS.— Los familiares de los enfermos acogidos en el Hospital Militar de la capital belga, aguardan a que comiencen las horas de visita, una vez finalizada la huelga de médicos.— (Foto EUROPA-PRESS)

EL 1.º DE MAYO

Rusia entregará a Cuba los proyectiles antiaéreos estacionados en la isla

Tres mil soldados soviéticos la abandonarán inmediatamente

WASHINGTON, 20. — Se espera que unos tres mil soldados rusos abandonen Cuba en las próximas semanas, según anuncian fuentes oficiales.
Al parecer, sólo unos 600 u ochocientos rusos permanecerán en la isla en calidad de consejeros e instructores.

americanos de la base de Guantánamo provocaron ayer un grave incidente según anunció en un discurso el primer ministro, Fidel Castro.

Castro acusó a un grupo de «marineros» de haber cruzado la frontera que separa la base del resto de la isla, haber destruido garitas de centinelas cubanos y cometer actos irrespetuosos al pie de un mástil en el cual ondeaba la bandera cubana. Añadió que el Gobierno cubano no toleraría estos incidentes y que los denunciaría ante las Naciones Unidas. (Efe).

Fuentes fidedignas de esta capital creen que los soviéticos entregarán a los cubanos más de veinticuatro proyectiles antiaéreos. (Efe).

DETALLES SOBRE LOS PROYECTILES

WASHINGTON, 20. — Se tiene entendido que Rusia hará entrega a las fuerzas armadas cubanas de las instalaciones de proyectiles antiaéreos estacionados en Cuba, el 1 de mayo próximo según noticias fidedignas recibidas en esta capital.

Se añade que a la entrega seguirá la retirada de más tropas soviéticas de Cuba.

Los proyectiles en cuestión son de superficie, a aire; conocidos por «Sam», que la Unión Soviética envió a Cuba en 1962.

Estos proyectiles pueden alcanzar alturas de 25.000 metros y se cree que uno de estos proyectiles fue el que derribó al «U-2» norteamericano, durante la crisis de octubre de 1962.

Según círculos bien informados, el número de soldados rusos, que serán retirados oscila entre 2 y 3 mil. Se hallan en Cuba, hoy, un total de 7.000 soldados rusos. (Efe).

OTRA ACUSACION DE FIDEL

LA HABANA, 20. — El jefe del Gobierno cubano, Fidel Castro, acusa a Estados Unidos de haber violado el espacio aéreo cubano y solicitado a sus fuerzas armadas imprimieran rapidez a los preparativos para poner en uso los nuevos proyectiles antiaéreos teledirigidos.

En un discurso conmemorativo del tercer aniversario de la abortada invasión de bahía de Cochinos, Fidel Castro dijo, refiriéndose a Estados Unidos:

«Si quisiera la guerra no tenemos temor sobre ello y Cuba no será intimidada por el chantaje o las demostraciones de poder. (Efe).

INCIDENTE PROVOCADO POR «MARINEROS»

LA HABANA, 20. — Fusileros de Infantería de Marina norte-

RUSIA Y POLONIA SE ABRAZAN



El primer ministro ruso, Nikita Krushchéf, abraza al líder comunista polaco, Gomułka, al comenzar una reunión de fraternización ruso-polaca en el palacio de los Congresos del Kremlin. (Foto AP-LOGOS)

PARALELISMO DEPORTIVO

El paralelismo que el otro día señalábamos entre Santiago y Ferrol se aprecia también en la manifestación de las masas populares más característica de nuestro tiempo: el fútbol.

La presencia de sendos equipos de ambas ciudades en la Tercera División de la Liga Española de Fútbol dió motivo a competidos encuentros deportivos, a una licita emulación sin ningún incidente desagradable, que puede afirmarse que aumentó el contacto y la simpatía entre las dos poblaciones, dejando una grata estela de amistad que ojalá prosiga en la temporada próxima.

Para ello será menester que el Club Ferrol remonte el repecho del próximo domingo, logrando un punto que le facilitará la participación en la ligilla de ascenso a la Segunda División. Más afortunada, por el momento, la S. D. Compostela, ha logrado con su resonante triunfo de anteaer, pasar holgadamente a jugar esa ligilla que, si su victoriosa campaña prosigue, ha de ser el pórtico de su incorporación a la penúltima mastaba de la pirámide escalonada del balompié español. Y con optimismo suficiente para alcanzar unas temporadas después la cúspide de esa pirámide, siguiendo en esa ascensión las huellas del Pontevredra... pero con mayores ilusiones de supervivencia en ella.

Hacemos votos porque el Club Ferrol emprenda desde ahora también esa ascensión hacia la cúspide, para que así las dos ciudades que constituyen nuestra razón de ser y nuestro campo de acción, destaquen asimismo en el terreno deportivo que máximamente priva. En este aspecto del fútbol, afición y pasión de las gentes, donde las personas más distantes y contrapuestas coinciden. Y si en la escala de valores de hogar, para medir a las ciudades, se coloca como principal motivo de prestigio la posición de su equipo titular en las categorías balompiísticas, bien podemos expresar como un motivo más de alegría, para los tantos reseniados que posee en este instante la ciudad de Santiago, el éxito impresionante de su Sociedad Deportiva.

Y manifestar a la par nuestra esperanza, es más, nuestra absoluta confianza en que los jugadores del Club ferrolano pondrán en camino a su ciudad de retornar a los días triunfales, casi olímpicos, del impar Manolo Rivera.

FRIGORIFICOS O D A G

5 AÑOS GARANTIA—NUEVOS PRECIOS
DISTRIBUIDOR OFICIAL:

José Martínez y Martínez

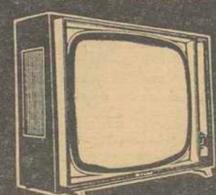
F. Villamil, 16

EL FERROL

FACILIDADES DE PAGO

admírese!

con el NUEVO TELEVISOR



IBERIA VS

Establecimientos BUTANO

Plaza del Callao, 22 - EL FERROL

FACILIDADES DES

ESPEJO CONCAVO

Entró a robar, tomó unas copas y se durmió

LERIDA, 20. — Un ladrón, que penetró en un restaurante de esta capital para robar, fué encontrado por un vigilante nocturno dentro del establecimiento, abrazado a una máquina registradora y durmiendo una pesada borrachera.

Pedro Fernández Gal, natural de Lináres, que hace unos días había salido de la prisión de Ocaña donde cumplió una condena, rompiendo uno de los cristales de la puerta, penetró en el restaurante y se apoderó de 150 pesetas que había en la registradora.

Antes de abandonar el local decidió tomarse unas copas y poco después caía en profundo sueño del cual le despertó el sereno para llevarle a la Comisaría. — (Cifra).

A TOQUE DE SILBATO

Da de comer y beber a las palomas de Murcia

MURCIA, 20. — A toque de silbato de su cuidador, Florencio Gómez Roche, comen y beben casi un centenar de palomas, en el jardín de la localidad de Torrepacheco.

Es inútil que, incluso con el mismo silbato, cualquier otra persona intente hacer descender de los árboles a las palomas, ya que únicamente cuando lo hace Florencio, descienden rápidamente y entonces comienza a dar de comer y beber. En el suelo permanecen aunque tengan sed, hasta que otro toque de silbato les indica que pueden ir a beber a la fuente.

El cuidador pasea rodeado de las aves, que le siguen sin abandonarle, y así va con su escolta; de cien palomas colipavas, todas con sus colas marcadas con pintura azul.

El hecho, por excepcional, causa la admiración de los turistas, que quedan asombrados ante el caso y felicitan a Florencio, que siempre está rodeado de niños que le piden toque el silbato para ellos darles parte de sus meriendas. (Cifra)

Alcanzado por un rayo

El avión en que viajaba la señora JOHNSON

CLEVELAND (EE. UU.), 20. — Un rayo alcanzó al avión en el que viajaba la esposa del presidente Johnson que venía a esta ciudad para dar una serie de conferencias.

El choque no fué violento y no tuvo ninguna dificultad en mantener el control del avión, ha declarado el piloto.

Una segunda descarga que se produjo segundos después no llegó a alcanzar al avión aunque le pasó muy cerca. El aparato llegó a Cleveland unos veinte minutos más tarde de la hora prevista. — (Efe).

La boda de Irene y Carlos Hugo...

(Viene de primera página) ser, fervorosamente, Irene, pero fuera del viaje de bodas.

—¿Dónde fijaron la residencia? —En Madrid, capital.

—¿Dada la proximidad del día de mayo, desearían saber si han pensado en asistir a la concentración de Montejurra?

—Eso entra en el capítulo del secreto...pero un secreto con posibilidades...

Durante la conversación, gravita en la atmósfera la noticia, ya envejecida, de que la Reina Juliana y el Príncipe Bernardo no podrán asistir a la ceremonia. La Princesa Irene, con su aire infantil, lleno de encanto, no puede ocultar su emoción.

—¿Qué opinión les ha merecido cuanto se ha dicho y cuanto se ha inventado en torno al noviazgo?

—La mentira —contesta el Príncipe Carlos— no se puede, a veces, distribuir de modo inmediato. Pero la verdad siempre se abre paso. Nuestra gran alegría es saber que al pueblo español no se le puede engañar con bulos y galavernas de mal gusto. El pueblo español es un conjunto de caballeros y el caballero no atiende a la infamia. De ahí que estemos reconocidos a los órganos de opinión españoles, a los periodistas españoles que en ningún momento han aludido los cauces de la verdad.

MANIOBRAS POLITICAS CON EL AMOR

El Príncipe Carlos habla con serenidad, sin excitarse en ningún momento, con una constante sonrisa en los labios.

—Maniobras políticas con el amor... —exclama—, y agrega: ¿Cómo un Gobierno, el holandés concretamente, puede oponerse a una boda de amor, no a una boda de razón de Estado? Tienen a una princesa que renuncia a todo y, sin embargo, el juego político continúa estando en contra. Y yo me pregunto, ¿por qué? ¿Por qué soy español? ¿Por qué soy católico?

—Entonces, ¿cómo asistirán a la ceremonia en representación del Gobierno?

—Sí, van a enviar un representante oficial para dar la impresión de comprensión y generosidad.

—¿Asistirán una representación de la comunión tradicionalista? —Seguramente la habrá, jefes y amigos y requetés de diversos puntos de España.

—Irene tiene una debilidad, las tunas, universitarias españolas.

—Es verdad. Soy madrina de una —interviene la Princesa— cuanto me gustaría que asistiera a la boda. —Es una de las cosas más bellas que hay en la vida española... Bueno, en España todo es hermoso, auténtico, adorable...

El Príncipe Carlos juega con un onirico vicio interior mira una y otra vez satisfecho. Después suprimos que en este anillo se encuentra grabada la siguiente leyenda: «Conigo siempre, para lo bueno y para lo malo, tu Irene».

Felices, a pesar de las nubes que pasan sobre su luminosa alegría, nos ofrecen su casa, con la misma ilusión que unos recién casados de clase media, con sencillez, abierta y francamente, como queriendo contagiar su felicidad a todo el mundo.

La entrevista había terminado. En el hall de entrada, el Príncipe nos da las gracias por haber atendido a su llamada y nos dice:

—En España fué don Carlos Sentis, su director, quien informó de nuestro noviazgo. Ahora en París, es usted, amigo Laborde, quien tiene que informarme de la boda.

Cuando el corresponsal sale a la calle, tiene que eludir a un grupo de fotógrafos que vienen en busca de noticias. Un gendarme se pasea bajo la lluvia fina. Eran, exactamente las once y cuarto de la noche. (Efe)

LA SENORA

Doña Carmen López Noya

Falleció en la noche de ayer, a los 32 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos.

D. E. P.

Su esposo, José Noya Noya; hijos, Dolores y Jesús; padres, Jesús López Castro y Dolores Noya Rey; padres políticos, Pedro Noya Suárez y Manuela Noya Otero; hermana, María López Noya; hermano político, Domingo Codesido Quintáns; tíos, sobrinos y demás familia.

PARTICIPAN a sus amistades y personas piadosas tan sensible pérdida y les ruegan una oración por el eterno descanso del alma de la finada. Los actos de funeral y sepelio serán mañana, miércoles, en la Iglesia parroquial de Santa María de Vilvestro.

Casa mortuoria: Carballedo-Vilvestro. CARBALAL - VILVESTRO, 21 de Abril de 1964.

DE GAULLE YA PASEO POR UN CORREDOR DEL HOSPITAL

Hoy recibirá a POMPIDOU

PARIS, 20. — El presidente De Gaulle continúa recobrándose de la operación de próstata a que ha sido sometido, y se espera que abandone el hospital el domingo.

En fuentes del hospital se informa que el Presidente, apoyándose en el brazo de un miembro de su guardia salió a dar un paseo por el corredor esta mañana y también por la tarde. Los resultados de esta prueba han sido satisfactorios y perfectamente normales.

La agencia de noticias soviética «Tass» comunica que Kruschef ha enviado un mensaje telegráfico al presidente expresándole en estos términos: «Impresionado al tener noticia de su enfermedad le deseo un rápido y completo restablecimiento de su operación.» (Efe)

HOY, VISITARA POMPIDOU A DE GAULLE

PARIS, 20. — Como se espera que el presidente De Gaulle esté ausente de sus tareas oficiales unas seis semanas, convaliente de la operación sufrida la semana pasada, mañana recibirá en el hospital donde permanece, al jefe del Gobierno francés, Georges Pompidou a quien firmará un documento especial autorizándole a presidir, durante su ausencia, los consejos semanales, de ministros.

De Gaulle, después de permanecer dos semanas más en el hospital, descansará un mes en su residencia campestre de Colombey-les-Deux-Eglises. — (Efe).

VENTANA AL MUNDO

Por PANURGO

Venezuela rompe sus relaciones diplomáticas con Brasil

Siguiendo su tradicional costumbre de no reconocer a regímenes, fruto de golpes de Estado, Venezuela acaba de romper sus relaciones diplomáticas con Brasil. También la República de Argetia ha expresado que no enviará embajador a Brasilia. Por otra parte, el nuevo Gobierno brasileño anuncia la renovación del decreto firmado por el depuesto Presidente Goulart en virtud del cual se expropiaban, mediante indemnización, fajas de terreno en las márgenes de las carreteras y vías férreas, a los propietarios de más de quinientas hectáreas, para que fuesen trabajadas por pequeños agricultores. Asimismo se acuerda la supresión de las primas a las importaciones de trigo.

En realidad, más que un problema de política, lo que se está viendo en el colosal escenario del Brasil, es un intento de permanencia de una situación económica, en la que frente a unos pocos fabulosamente ricos, existen millones de hombres, mujeres y niños con una nutrición deficiente, denunciada hace bastante tiempo por el sociólogo y biólogo de relieve universal, Josué de Castro, en su famosa «Geografía del hambre».

Pues bien, tanto Josué de Castro como el economista Celso Furtado han sido privados de sus derechos políticos, a raíz del movimiento que derrocó a Goulart. Un movimiento, que fué preconizado por el diario norteamericano «Washington Star», que poco tiempo antes de estallar la insurrección, formulaba votos para que se diese un golpe de Estado en el gran país iberoamericano.

Como siempre, se justificó el alzamiento diciendo que era anticorrupción, lo dramático de todos estos lances propagandísticos es que persisten las injusticias, la falta de caridad cristiana, de amor al prójimo; la terrible diferencia abismal entre el reducido número de cuantiosamente ricos y la astronómica cifra de fabulosamente menesterosos, de hambrientos más o menos disimulados, a quienes trata de clasificarse, en esa común denominación de «económicamente débiles», que abarca a cientos de millones de seres humanos. Como la vieja fábula, cuando el lobo llega de verdad es que la mentira y la injusticia le abrieron la puerta. Tanto tiempo de arrebatado infundado se dió frente al lobo, que cuando éste se lanzó sobre el rebaño, nadie creyó en la llamada de generala. Y viene esto a cuento, porque nos parece que lo que se intenta en Brasil es conservar la privilegiada situación de los grandes terratenientes, dueños de inmensos latifundios tan grandes o más que muchas provincias de los Estados europeos, mientras millones de pobres gentes padecen hambre y sed de justicia.

¿A quien aprovecha la supresión de las primas a las importaciones de trigo? Retorcido el argumento ¿a quien perjudica? ¿A las masas subalimentadas o a los poderosos?

Norteamérica se apresuró a otorgar su aplauso al derrocamiento de Goulart, calificando al nuevo régimen como defensor de la democracia, frente al peligro comunista. Quizá convenga calar un poco en la política exterior de los Estados Unidos. A este respecto, hay que afirmar que Norteamérica constituye una gran democracia; nadie puede ponerlo en duda. Ahora bien, cuando su política se proyecta al exterior, no hay que perder de vista los intereses norteamericanos, que suelen cifrarse en las propiedades de las gigantescas empresas yanquis en determinado número de países. En este supuesto, cuando en una nación, en cualquier parte del mundo, el régimen imperante puede llegar a frenar las ganancias de las grandes entidades mercantiles o industriales de EE. UU. y, ya no digamos si se trata de nacionalizar bienes de propiedad norteamericana, entonces comienza la batalla silenciosa de Yanquilandia, bajo la bandera del anticomunismo, aun cuando se trate realmente de sistemas distintos.

Centrándonos en el caso del derrocamiento del Presidente Goulart, se vislumbran una serie de intereses creados a los que se intenta no derribar. Ahora bien, Goulart, sin ser comunista, tuvo el gran error, la tremenda equivocación de no darse cuenta que, al sancionar a los culpables de la insurrección de los tres mil sargentos, cabos y marineros que se habían concentrado en la sede del Sindicato Metalúrgico, sin quererlo al comunismo; porque una de las vías que a él conducen, sin duda alguna, lo son este tipo de rebeliones castrenses desde abajo. Si Goulart no cometiese este terrible error, quizá contase con mandos militares suficientes, para impedir una insurrección capaz de derrocarlo.

Incumbe ahora a los fuerzas armadas de Brasil el destinar terrenos para gobernar en pro del bien común, no del particular. Camino largo y difícil, sembrado de dificultades, pero que habrá de afrontarse de verdad, con vigor, si se quieren evitar daños mayores para el futuro; porque la mejor manera de proscribir al comunismo es lograr un mundo mejor.

Norteamérica y la URSS reducen la producción de uranio enriquecido

Suspendida la construcción de dos grandes reactores soviéticos

MOSCU, 20. — Nikita Kruschef ha anunciado que la Unión Soviética ha suspendido la construcción de dos nuevos reactores atómicos y reducirá sustancialmente su producción de uranio para armas nucleares.

La declaración del jefe del Gobierno ruso, facilitada por la agencia «Tass» dice que la decisión soviética ha sido tomada en correspondencia con las declaraciones del Presidente Johnson y del jefe del Gobierno británico, Douglas Home, de que sus respectivas naciones reducirán la fabricación de uranio con fines militares.

Declaró que su Gobierno ha tomado las siguientes decisiones: Suspendir la construcción de dos

nuevos grandes reactores para producción de plutonio; reducir sustancialmente en los próximos años la producción de uranio 235 para armas nucleares y dedicar más material fisible a usos pacíficos, especialmente producción de energía, industria, farmacia, medicina y destilación de agua de mar. — (Efe).

NUEVAS REDUCCIONES A LA PRODUCCION DE URANIO ENRIQUECIDO EN EEUU.

NUEVA YORK, 20. — El Presidente Johnson anunció que ha ordenado nuevas reducciones en la producción norteamericana de uranio enriquecido y que el jefe del Gobierno soviético le había

indicado que tenía la intención de efectuar lo mismo.

Expresó su convicción de que se podían tomar medidas importantes para la solución de los problemas Este-Oeste afirmando que en razón de las nuevas realidades del mundo interesaba tanto a Estados Unidos como a la Unión Soviética la búsqueda de la paz. Estados Unidos —agregó— continuará sus esfuerzos para el desarrollo de la asociación atlántica y para crear una Europa más unida y más fuerte. Estados Unidos permanecerá fieles a la alianza para el progreso en sus relaciones con Iberoamérica y sus partidarios del arreglo pacífico de las diferencias interamericanas y apoyan los esfuerzos de la Organización de Estados Americanos para aislar a Cuba.

También dijo que ningún arreglo se puede negociar acerca de Vietnam en tanto que los comunistas pretendan conseguir la victoria por la fuerza. Todo cambio político de la actitud norteamericana acerca de la China comunista ha de proceder de un cambio de actitud de Pekín subrayó también el Presidente. — (Efe).

Misteriosa epidemia en un barco noruego

DOCE TRIPULANTES AFECTADOS POR UNA ESPECIE DE TIFUS

NUEVA YORK, 20. — Una misteriosa enfermedad, que se asemeja al tifus, ha afectado a la tripulación del mercante noruego «Margarita» y en cuestión de horas, ha resultado muerto el carpintero de a bordo y enfermo muy grave un grumete.

El servicio de guardacostas norteamericano informa que otros diez miembros de la tripulación, incluido el capitán, se hallan afectados por la enfermedad.

El transatlántico de viajeros «France», establecido contacto con el mercante, a 1.600 millas al Nordeste de Nueva York, frente a las costas de Terranova.

El grumete, de 17 años de edad, ha sido trasladado a bordo del «France», cuyo médico informó por radio al servicio de guardacostas en el sentido de que el joven ha sido sometido a tratamiento como si padeciese «fiebres tifoides».

El «France» ha trasladado medicinas a bordo del «Margarita»; y se hacen conjeturas sobre la posibilidad de que la enfermedad se haya propagado en el mercante a causa de haberse ingerido alimentos en mal estado.

Nueve miembros de la tripulación se quejan de debilidad en las piernas.

El «Margarita» se dirige desde Rotterdam al golfo de San Lorenzo. — (Efe).

SITUACION CONFUSA EN LAOS

SUVANNA FUMA ENGARGADO POR EL REY DE FORMAR GOBIERNO

¿Fracasó el golpe de estado?

BANGKOK, 20. — El príncipe Suvarna Fuma marchó hoy, vía aérea, a la capital real de Luang Prabang para presentar la lista de un nuevo Gabinete al Rey.

Radio Vientian anunció también que el Rey Savan Vathana había pedido al príncipe que formara nuevo Gobierno después de asumir ayer el Poder un grupo de derechistas.

El Rey ha decidido conceder audiencia al general Abhay y al general Sino, dirigentes del golpe, para oír un informe sobre la situación.

Tanto en Vientian como en todo el reino la situación es de «calma». — (Efe).

PROPOSITO RE SUVANNA WASHINGTON, 20. — Parece ser que el príncipe Suvarna Fuma está dispuesto a seguir ocupando el puesto de primer ministro de Laos si se confirma el fracaso del golpe de Estado.

Como se sabe, el príncipe pertenece a la facción neutralista y preside el Gobierno de coalición en el que estaban representadas las tres facciones. — (Efe).

Recepción a Castiella en Nueva York

NUEVA YORK, 20. — (Del corresponsal de la Agencia Efe). — El ministro de Asuntos Exteriores, señor Castiella, ha asistido a una recepción que le ha sido ofrecida poco después de su llegada a Nueva York por el cónsul general de España en Nueva York, señor Sanz Briz. En ella estuvieron también presentes directores generales de información Diplomática, señor Martín Gamero; el de Asuntos de Norteamérica don Angel Sagaz, así como los marqueses de Villaverde, Salvador Dalí y otras destacadas personalidades españolas que se encuentran en Nueva York.

Esta mañana el señor Castiella ha permanecido trabajando en su residencia y al mediodía ha asistido a un almuerzo íntimo ofrecido en su honor por el embajador de España en la Organización de las Naciones Unidas, don Manuel Aznar y en la que también estuvieron presentes los miembros de su séquito y los componentes de la delegación española en la ONU. (Efe).

El tiempo, en España

CHUBASCOS

MADRID, 20. — Información general. Durante la pasada noche, ha llovido en Galicia y Cantábrico, y de forma débil y dispersa, en el Duero, centro, Aragón y puntos de Andalucía. Por el día continuaron los chubascos en Galicia y en puntos del Duero.

Predicción para el martes día 21. Continuarán los chubascos en el Noroeste y habrá nubosidad abundante con precipitaciones aisladas en el sentido de que el Joven ha sido sometido a tratamiento como si padeciese «fiebres tifoides».

El «France» ha trasladado medicinas a bordo del «Margarita»; y se hacen conjeturas sobre la posibilidad de que la enfermedad se haya propagado en el mercante a causa de haberse ingerido alimentos en mal estado.

Nueve miembros de la tripulación se quejan de debilidad en las piernas.

El «Margarita» se dirige desde Rotterdam al golfo de San Lorenzo. — (Efe).

Temperaturas extremas de España: Máxima de 24 grados en Valencia; mínima de cero grados en Soria y en Victoria. (Cifra)

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO piso, Avenida. Amor Rubial, 21. (Puente Pedrifa). Razon: al lado, 17-10. Santiago.

COMPRA-VENTA

COMPRO todo: muebles, ropas, etc. Calle, 142. Teléfono: 2506. — Ferrol

VENDO aparatos peluquería señora. Salsipedes, 3. Santiago.

FINCAS

SE VENDEN 2 pisos moderna construcción, acogidos exención tributaria, uno vacío. Razon José Antonio, 51. — Ferrol.

VENTA de pisos y locales comerciales. Sólida y esmerada construcción de 4-5 y 7 departamentos exteriores. mas servicios. Calefacción central. Facilidades de pago. Magnífico precio. Por vender directamente el constructor. Exentos de contribución durante 20 años. Información: Construcciones «Gran Via» Oficina Central Doctor Teijeiro (Esquina República Argentina. Tlef. 1999.

VENDESE CASA cuatro plantas construcción moderna precio 525.000 ptas. — Informes Agencia Roca. — Ferrol

VENDESE magnífica finca de recreo amurallada. Libre. Informes. Agencia Roca. — Ferrol.

VENDESE pisos libres sitios céntricos. Informes. Agencia Roca. — Ferrol.

VENDESE en El Seljo, finca de recreo, cinco cerrados tierra, amurallada, libre. — Agencia Roca. — Ferrol.

QUIERE VENDER SU CASA? Roca, Seriedad, garantía. Sólidamente Agencia Roca. — Ferrol.

TRASPASOS

OPORTUNIDAD. Traspaso Mercadería por no poder atender. Con o sin mercancía. Informes: Sr. Negreira. Rúa del Villar, núm. 33-3º. Santiago.

TRASPASO bar con vivienda. Razon: esta

administración. Santiago.

TRASPASASE bar con vivienda. Razon: Algalia de Arriba, 22. Santiago.

Se traspasa bajo comercial, céntrico. Informes: Rúa Travieso, núm. 8. Santiago.

TRASPASO Bar sitio céntrico. — Informes Agencia Roca. — Ferrol.

TRASPASASE restaurante-café hospedaje, calle Gallano. Informes Agencia Roca. — Ferrol.

TRASPASO amplio local comercial Avenida General Franco. Razon: Rúa del Villar, 76-bajo. Santiago

VARIOS

SE CONFECIONAN uniformes para empleados de fábricas, factorías de conservas y otras industrias. Precio módico. Teléfono, 17943. — Vite.

HABIENDOSE tras pasado la taberna sita en la calle Avda. de Rosalía de Castro, número 107, se avisa a los posibles acreedores pasen por este Establecimiento dentro del plazo de quince días.

SOPORTAL

La Cruzada Misional Universitaria realizará una peregrinación nacional a Santiago

Manifestaciones del P. Ormazabal fundador y director de la organización

Por JESUS R. F. ALVITE



El delegado nacional de la C.M.D.E., don Juan José Pérez Ormazabal, haciendo entrega de un álbum a una alumna de color, en un acto celebrado en el Instituto Femenino

El profesor del Seminario de Victoria Rvdo. P. José Pérez Ormazabal fundó en Victoria en Abril de 1938 la Cruzada Misional Universitaria.

Durante su reciente estancia en Santiago, con motivo de la III Asamblea Regional que coincidió con las Bodas de Plata de la Cruzada, interrogamos al P. Ormazabal:

—¿Que le movió a fundar lo que hoy es toda una espléndida organización?

—En primer lugar el espíritu misional que uno llevaba dentro y que deseaba comunicarlo a los demás. En segundo lugar, al ver que en España a pesar de ser una nación tan católica, no existía de carácter nacional ninguna Asociación Misional entre los estudiantes como las que había entonces en el Extranjero.

—¿Está satisfecho al cabo de los 25 años?

—Mucho. Sobre todo lo bien que funciona la rama femenina.

—¿Cual es la misión concreta de la Cruzada?

—Formar la conciencia misional de los estudiantes.

—Para el Año Santo ¿que proyecta?

—En la sesión que celebramos en Santiago he sostenido un cambio de impresiones con los Directores Diocesanos de Misiones de toda Galicia sobre la posibilidad y conveniencia de organizar algún acto de auténtico relieve jacobeo, y por de pronto cuajó la idea de una peregrinación de carácter misional de toda España.

—¿Con un Congreso?

—No se ha determinado aún, pero se llevará la sugerencia al Consejo Nacional. Espero que sí, habrá Congreso.

—En la III Asamblea ¿fue adoptado algún acuerdo de importancia?

—Por lo menos en mi discurso se han dado consignas, la principal de las cuales es la orientación decidida de la Organización hacia el misionerismo según o laicado misionero.

—¿Finalidad?

—Se persigue la participación personal inmediata de los seglares como tales en las avanzadas de la Iglesia.

—¿Qué perspectivas le ofrece el Año Santo Compostelano?

—Después del Año Jubilar Paulino, parece que todavía los horizontes son mucho mayores, ya que Santiago no es solamente un hito en el Camino del Apóstol sino que el está aquí, en su sustrato, predicando a todos los españoles, la gran lección del servicio misionero a la Iglesia española.

—¿Quién es el Reverendo Ormazabal?

—Pues... un pobre sacerdote que lleva desde su juventud, entregado como propagandista, en una labor personal y con un optimismo desbordante laborando por la causa misional.

Otros aspectos hemos tratado con el doctor Ormazabal. Hombre de voluntad, de un espíritu que lucha con el sacrificio, este excelente sacerdote, entrega todo su esfuerzo en la Organización. Ha iniciado una obra que hoy cuenta con

mas de treinta mil asociados, a los que ha inyectado una orientación constructiva, que se traduce en acciones culturales y de servicio necesarios.

—Si y lo haremos con selección de espíritu y de número. Acudiremos a Compostela con la ilusión que nos llevan a cumplir las Bodas de Oro.

—Así sea, doctor Ormazabal. Y, si en esta III Asamblea Regional de Galicia se han reunido en Santiago 1.300 chicos con más de 50 religiosas y 30 banderas, ¿cual será el contingente en la romaxe jacobea de carácter nacional?

—Humildad, hermano. ¡Humildad!

—Terminó exclamando el P. Ormazabal.

La mejor condición, es esa. Pero como frenar el ansia del peregrinaje?— A Santiago, acudirán millares de cruzados.

JESUS REY ALVITE

ACTUALIDAD UNIVERSITARIA

El Capitán General de la Región visitó al Rector

En la mañana de ayer, el Rector Magnífico de la Universidad, profesor Jorge Echeverri, recibió la visita del nuevo Capitán General de la VIII Región Militar, Excmo. Sr. Teniente General don Castor Manzanera Holgado.

En la puerta principal del edificio universitario fué recibido por el oficial mayor de la Universidad, doctor Frutos Isabel, quien le acompañó al Salón Rectoral, donde fué recibido por el Rector, en unión del secretario general, profesor Lucas Alvarez.

El señor Manzanera estaba acompañado por el General-Jefe de Estado Mayor, señor Alonso Alonso y el coronel-Comandante Militar de la Plaza, señor Gómez Soler.

El señor Manzanera mantuvo una cordial entrevista con el Rector, invitando a aquél a que firmara en el Libro de Oro de la Universidad, como recuerdo de su visita.

la Embajada de los Estados Unidos Mr. Rockland, que ha sido especialmente invitado por el Colegio Mayor Fonseca en el que dará una serie de charlas y coloquios sobre cuestiones de la realidad norteamericana, así como el comentario de documentales de actualidad

CONFERENCIA DEL DOCTOR SANCHEZ SALORIO EN «EL PILAR»

Esta tarde a las 7,30 en el Salón de Actos del Colegio Mayor «El Pilar» el Dr. don Manuel Sánchez Salorio disertará sobre el tema: Socialización y Medicina. El acto es público.

Aspectos de actualidad en el problema de la libertad religiosa

CONFERENCIAS POR EL P. EUSTAQUIO GUERRERO, S. I.

Ano la efervescencia y confusión en torno al problema y sus singulares aplicaciones a España, «Cor Mundis», en su propósito de traer luces de Teología a las realidades del momento, brinda a cuantos siguen las preocupaciones culturales y religiosas de esta hora, la oportunidad de una doctrina precisa en las lecciones de un especialista del tema.

I.- DERECHOS Y DEBERES DE LA CONCIENCIA RECTA ERRONEA (22 de Abril)

1.— El deber de seguir el dictamen de la conciencia moral en la investigación y aceptación de la religión verdadera.

2.— Límites que pueden o deben imponerse a la conciencia recta errónea en la manifestación externa del credo religioso. Discurso del Cardenal Bea a los juristas italianos, y exposición de Mgr. De Smedt ante los PP. Conciliares.

3.— Compatibilidad de esas limitaciones con la justa libertad de la conciencia moral y con las exigencias del acto de fe.

4.— Enseñanzas de Juan XXIII y de Pío XII sobre el particular.

5.— Naturaleza del derecho que acompaña al deber de la conciencia recta errónea.

II.- COMPETENCIA DEL ESTADO EN EL CAMPO DE LO RELIGIOSO (23 de Abril)

1.— Voluntad divina de que todos los hombres profesen la fe católica.

2.— La sociedad católica como ideal.

3.— Contenido religioso católico del bien común de una sociedad católica.

4.— Obligación que urge a los gobernantes civiles de promover el valor religioso católico en una sociedad católica.

5.— Consecuente confesionalidad del Estado en tal sociedad, y elementos esenciales que la integran.

6.— Diversa situación de una sociedad sin unidad católica.

7.— Examen de los argumentos con que el progresismo trata de autorizar la laicidad del Estado, como norma universal.

8.— Enseñanzas de los Papas, sobre todo, de León XIII, Pío XII y Juan XXIII.

III.- APLICACIONES A LA SITUACION ESPAÑOLA (24 de Abril)

1.— Importancia de la unidad católica de un país como factor de su bien común.

2.— Obligación que urge a la Iglesia y al Estado de conservarla y promoverla, donde exista.

3.— ¿Hay unidad católica en España? Razones en pro y en contra de una respuesta afirmativa.

4.— ¿Existen graves razones de sentido nacional e internacional que justifiquen en España la autorización del culto público y de la propaganda de los no católicos? ¿Las hay asimismo para esperar que el régimen de separación entre la Iglesia y el Estado sería provechoso al catolicismo de nuestro pueblo?

Las conferencias serán desarrolladas por el P. Guerrero, S. I. los días señalados, a las ocho de la tarde, en el salón de Fonseca.

EXCURSION UNIVERSITARIA

Hoy inician la excursión de Fin de Carrera, un grupo de doce alumnos de la Facultad de Filosofía y Letras.

Visitarán la región andaluza.

Con el grupo figuran los profesores señores Otero Túniz y Eiras Roel.

COLEGIO MAYOR FONSECA

Ha llegado a Santiago el Agregado Cultural Adjunto de

Nota Oficial de «La Venatoria»

Deblendo procederse en próxima Asamblea a la elección de nueva Junta Directiva, a partir de la publicación de la presente en la prensa local, y por un periodo de veinte días, se admitirán proposiciones de candidaturas completas, a cuyo fin se encuentran expuestas en el tablón de anuncios de la Sociedad, las listas de electores y elegibles, así como también las normas y documentos que es necesario acompañar a cada propuesta, las cuales podrán consultarse durante las horas de oficina (de 11 a 14 y de 17 a 20).

Lo que se hace público, para conocimiento de los señores socios interesados.

Santiago, 21 de abril de 1964

La Comisión Gestora.

EN EL HOSPITAL CLINICO

Conferencia del profesor Beltrán de Heredia

El pasado sábado, día 18, a las ocho de la tarde, se celebró en el Aula Magna del Hospital Clínico la anunciada conferencia del profesor doctor don José María Beltrán Heredia, Catedrático de Patología Quirúrgica de la Universidad de Valladolid, sobre el "Tratamiento de la Hidatidosis Pulmonar", correspondiente al ciclo que desarrolla la Cátedra de Patología Quirúrgica B, de la que es titular el profesor Núñez Puertas, sobre "Problemas Quirúrgicos Actuales".

El acto estuvo presidido por el Decano de la Beneficencia Provincial, doctor Baltar Domínguez y por los catedráticos de Cirugía profesores Puente Domínguez y Núñez Puertas. Hizo éste la presentación del conferenciante resaltando su arraigada vocación y estilo universitario, presentes en su familia.

El conferenciante, tras agradecer la cariñosa presentación, se plantea en primer lugar la posibilidad de curación espontánea del quiste hidatídico de pulmón; posibilidad, sin embargo, poco frecuente. Procede en la actualidad un tratamiento operatorio; tratamiento que no puede ser estandarizado, sino de acuerdo con las lesiones existentes. Se considera la anatomía patológica de la hidatidosis pulmonar para llegar a sistematizar el tratamiento de la siguiente forma: en los quistes simples y en los quistes con lesión periquística próxima o inmediata, es necesario realizar una quisto-periquistectomía u operación de Pérez Fontana. En los

quistes con lesión distal o mediata esta técnica es insuficiente, siendo obligada una exéresis, que será segmentaria, lobar o pulmonar, según las circunstancias. El quiste abierto en bronquio deberá tratarse como un absceso pimonar, que exige una exéresis. De particular interés son los quistes abiertos a cavidad pleural, que plantean diversas posibilidades, las cuales son enumeradas. Se pone de relieve la gran variabilidad del tratamiento operatorio de la hidatidosis pulmonar. Se señalan las bases radiológicas para el diagnóstico etiológico y lesional.

Todo ello fué brillantemente expuesto y señalado con diapositivas que le dieron extraordinaria claridad a la didáctica conferencia. Por lo que al final de la misma, la numerosa concurrencia de médicos de la región y alumnos, le agradecieron con calurosos aplausos.

LOS SUCESOS

Tomó sosa cáustica, por error

Fué ingresado en el Hospital el vecino de Enfesta, Miguel Garabal, de 28 años de edad. Presentaba quemaduras de cierta consideración, como consecuencia de haber ingerido, equivocadamente, sosa cáustica.

CAYO EN LA VIA PUBLICA

También ingresó en el Hospital María López Rial, de 45 años, vecina de Vimianzo, la cual sufrió una caída en la vía pública, ocasionándose fractura de una pierna.

operatorio de la hidatidosis pulmonar. Se señalan las bases radiológicas para el diagnóstico etiológico y lesional.

Todo ello fué brillantemente expuesto y señalado con diapositivas que le dieron extraordinaria claridad a la didáctica conferencia. Por lo que al final de la misma, la numerosa concurrencia de médicos de la región y alumnos, le agradecieron con calurosos aplausos.

LE SUSTRAJERON LA CARTERA CON DINERO

En la Comisaría de Policía formuló denuncia el vecino de Sar, Andrés Mallo Cabanas, quien manifestó que le había sido sustraída una cartera conteniendo mil pesetas, un décimo de la Lotería Nacional y documentos personales.

Anuncios en EL CORREO GALLEGO

HORAS DE COMPOSTELA

Euforia justificada



Una de las muchas pancartas exhibidas en Santa Isabel (Foto BARREIRO)

Mientras el futbol bien dirigido y organizado siga constituyendo atracción de masas, habremos de dedicarnos a él en aquella medida que nos permitan nuestro entusiasmo y disponibilidad. Porque el futbol como espectáculo necesita de lo uno y de lo otro, como todos sabemos, en proporciones generosas.

En Santiago era un deporte condenado al ostracismo. ¡Aquí Racing de San Lorenzo, luego Club Santiago, que solamente una vez dio señales de potencialidad jugando una eliminatoria de Copa de España contra el Real Valladolid!

Han cambiado tanto los "tiempos" de nuestro futbol, que hoy se habla del Compostela S. D. con un calor muy significativo y con absoluta confianza en sus destinos. Si no fuese así, ¿cómo iba a registrarse tal abarrote cual hemos visto el domingo en el Estadio? Si no se columbrasen felices perspectivas, no se tomarían la molestia de agruparse en una Comisión Mixta, nuestros municipios y un grupo de caracterizados vecinos, dispuestos decididamente a arbitrar las ayudas necesarias para construir el verdadero Estadio Municipal de Santa Isabel.

Todas las obras grandes comienzan por algo, en este caso por un donativo del empresario de la Tómbola que pronto comenzará a funcionar a beneficio de ese proyecto. A las veinticinco mil pesetas aportadas de manera tan espontánea, hay que añadir las doce mil recaudadas el domingo en concepto de la aplicación de los bonos "Pro-Estadio".

Cuando apenas hace un par de años se puso en marcha toda esa ejemplar organización que es la Sociedad Deportiva, eran pocos los que esperaban ver realizado el sueño dorado de alcanzar lo que ya está a tiro de una victoria: un campeonato de Tercera División, con el consiguiente derecho a jugar la liguilla de campeones para el ascenso a Segunda. Recordemos hoy aquella afortunada frase de don Alfredo Maide, manifestada en una entrevista radiofónica ante los micrófonos de Radio Galicia: "Pasaremos por la Serie A Regional como un meteoro". Y una temporada después, pasaría también por la Tercera División en carrera meteórica, pues eso viene a ser la sucesión de triunfos compostelanos.

Hay, pues, motivo para la euforia expresada por varios miles de espectadores el domingo último en el Estadio, con bombas de pañenque, optimistas pancartas y elevación de globos. Una euforia legítima, a la que ningún santiguero puede aparecer ajeno, porque claramente los éxitos del equipo más joven de Galicia se propagan por sí solos.

Las "peñas" de Santiago, que han seguido al equipo a todas partes, pasearon por el terreno de Santa Isabel su alegría y en casos como la del grupo que recoge la presente fotografía, "ambientándose" con un "botafuete" de tamaño natural, hábilmente armado a base de cartón y tablas.

Faltó en la originalidad de los "peñistas" una lira, para licenzar lo que alguien había dicho respecto del Compostela a mitad del torneo, de que no contaba para los puestos de la liguilla... Que era "música de Mondoñedo". Claro está que el cronista lo aprecia hoy como un honor a nuestro equipo, toda vez que de Mondoñedo era el autor de la "Alborada gallega". Bien aplicado, pues, el concepto al Compostela, en rutilante alborada de técnica, de entusiasmo y de poderío futbolístico.

Atendemos un ruego

Dos señoras nos han formulado un ruego para que lo exponamos aquí.

Piden que los empleados de la Limpieza encargados de recoger las barrederas y desperdicios a la hora temprana de cada día, no extremen tanto su cometido hasta el punto de arrojar en el camión las cajas de cartón en que aquéllas quedan depositadas por la noche.

Motocicleta con desperfectos

Ha comparecido en la Comisaría de Policía el vecino de la Rúa de San Pedro, Manuel Castro Montero. Denunció que del portal de su casa le había sido robada una motocicleta marca Vespa.

Como no es fácil desvirtuar la procedencia de un vehículo así, el autor, o autores, optarian por dejarla abandonada en algún sitio, para no verse directamente descubiertos.

La motocicleta a que se refiere la denuncia apareció en Puente Pedriña pero en condiciones tales como para ser llevada a un taller de reparaciones. Tenía importantes desperfectos, entre ellos la rotura de la dirección. Al parecer, unos daños cuyo arreglo importarían once mil pesetas.

La Policía anda sobre la pista que puede dejar aclarado lo sucedido.

José REY F. ALVITE

GRAN TOMBOLA MISIONAL EN LA RESIDENCIA DE PP. JESUITAS

El próximo jueves día 23 se inaugura la tradicional tómbola misional, con múltiples y valiosos regalos del Comercio y familias compostelanas. Dada la finalidad misionera, se invita a todos los amantes de las misiones, a acudir a la solemne inauguración a las 6 de la tarde.

GUIA MORAL

PRINCIPAL: «Chantaje a un torero». 3 Mayores de 18 años. METROPOL: «La calle de los conflictos». 1 C. SALON: «Sangre en primera página». 3 R. Mayores de 18 años, con reparos. CAPITOL: «Misión en la jungla». 3 Mayores de 18 años. YAGO: «Voto decisivo». 3 Mayores de 18 años. AVENIDA: «Página en blanco». 3 R. Mayores de 18 años, con reparos.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS: María del Carmen Alvarez y Nieto, María Luisa Alvarez y Nieto, Sandra Mercedes Figueroa y Vivero, María Elena García y Espasandín, María José Arceo y Bouzas, Andrés Noya y Noelle, María Teresa Hernández y Vicente, Ana del Carmen de León y Monceau, Angel Muñoz y Rodríguez, M. Luz López y Castro, María del Carmen Barreiro y Pérez, Rodolfo Piñeiro y Freire, David Vidal y Dopazo, Lino Villeneuve y Otero, M. Luisa Rey a Iglesias. DEFUNCIONES: Teófilo Pérez Bernardo, de 85 años; José Martínez Brea, de 46 años; Modesto Novio Nieves, de 43 años.

Anúnciese en EL CORREO GALLEGO

DEPORTIVO E INDAUCHU ULTIMA POSIBILIDAD PERDIDA EMPATARON A CERO POR EL PONTEVEDRA

Ineficacia de las dos delanteras Crónica de HENRY

Encajó dos goles contra uno, en Murcia



Toda la plantilla deportivista ha saludado a la afición en el último partido de la actual temporada en Riazor. Hasta Veloso Jr. intervino en el acto — (Foto Martínez - Sevilla).

TERMINO EL GRAN PREMIO BICICLETA EIBARRESA

CARLOS ECHEVARRIA, VENCEDOR ABSOLUTO DE LA PRUEBA

EIBAR (Guipúzcoa), 19. — Se ha disputado esta mañana, con un tiempo frío y lluvioso, la V y última etapa del XIII Gran Premio bicicleta Eibarresa, sobre un recorrido de 18 kilómetros: Eibar-Alto de Egozteaga.

La carrera se ha caracterizado por el control que han ejercido los hombres del equipo Kas. Toda la cuesta, la han subido los corredores en un compacto pelotón.

Resultó vencedor Carlos Echevarría, en 18 minutos y veinte segundos, seguido de Arie den Hartog, holandés, Francisco Gabica, Julio Jiménez y Sebastián Elorza, todos en el mismo tiempo que el vencedor.

Quedó proclamado vencedor absoluto de la prueba, Carlos Echevarría.

La carrera ha sido presenciada y seguida por el Presidente de la Federación Nacional de Ciclismo, don Manuel Serdán y el Seleccionador Nacional, don Gabriel Saura. Clasificación de la quinta y última etapa del XIII Gran Premio bicicleta Eibarresa.

- 1. — Carlos Echevarría (Kas), 18 minutos 20 segundos.
2. — Arie de Hartog, holandés (Saint Raphael).
3. — Francisco Gabica (Kas).
3. — Julio Jiménez (Kas).
5. — Sebastián Elorza (Kas).
6. — Luis Otaño (Ferrys).
7. — Joaquín Galera (Kas).
8. — Tomás Ariño (pregón) 18-24.
9. — Fernando Manzanque (Ferrys)
10. — Antonio Suárez (Iauri).
11. — Guy Ignolla, francés, Saint Raphael 19.
12. — Louis Rostollan, id. 19-22.
13. — Michel Grain, id. id.
14. — Andre Zimmermann, id. id.
15. — Gerard Thielin, id. id.
16. — Jacques Simón, id. 19-55.
Media horaria de la etapa 26,181 kilómetros por hora.

El premio a la desgracia le ha correspondido a Guy Ignolla. Maillot Verde: Carlos Echevarría.

CLASIFICACION GENERAL DESPUES DE LA ULTIMA ETAPA

- 1. — Carlos Echevarría, 16-52-15 (Kas)
2. — Julio Jiménez, id. id.
3. — Joaquín Galera, 16-52-49 id.
4. — Sebastián Elorza, id. id.
5. — Antonio Karmany, 16-53-45 (Ferrys).
6. — Eusebio Vélez, 16-54-25 (Kas).
7. — Luis Otaño, 16-54-46 (Ferrys).
8. — Arie de Hartog, holandés, 16-54-55 S. Raphael.
9. — J. A. Momeña, 16-55-00 (Kas).
10. — Miguel Pacheco, 16-55-00 (Ferrys).
11. — Guy Ignolla, 16-55-35, Saint Raphael.
12. — Michel Grain, francés, 16-55-57 id.
13. — Louis Rostollan, id. 16-55-57 id.
14. — Gerard Thielin, id. 16-55-57 id.
15. — Jacques Simón, id. 16-55-57 id.
16. — Fernando Manzanque, 16-57-07 (Ferrys).
17. — Rogelio Hernández, 16-57-18 (Ferrys).
18. — Francisco Gabica, 16-58-36 id.
19. — Antonio Suárez, 17-00-53 idem.
20. — J. M. Uribe Zubia, 17-01-42 id.
21. — Salvador Honrubia, 17-01-43 (Ferrys).
22. — Andre Zimmermann, fran. 17-04-10 S. Raphael. — (Aifil).

Dr. P. ROCA ALCALDE Neuro Psiquiatra Consulta, 11 a 1 y 6 a y SANATORIO CARANXA EL FERROES 2755

LA CORUNA, 19. — El partido entre vascos y coruñeses ha terminado con el resultado de empate a ceros, resultado que se puede considerar como justo dada la actuación de ambos cuadros que ante el marco contrario se mostraron completamente ineficaces. Un partido clásico de los que se juegan después de una semana de euforia, de justificada alegría, por haber alcanzado la meta de la División de Honor. Hoy, y lo contrario sería falsear los hechos, el encuentro ha sido muy malo, y solamente se puede salvar del naufragio general la soberbia actuación y Escuela y dos paradas extraordinarias de Padrón. Los demás jugadores deportivistas brillaron por su ausencia, un auténtico trámite, y como consecuencia ese marcador inamovible.

Los visitantes pusieron más empeño en la lucha, ligaron vistosas jugadas en el centro del campo, pero a la hora de la verdad perdieron ocasiones clarísimas y por ello tampoco se les puede señalar como merecedores del triunfo. Es un encuentro que se reseña fácilmente con dos líneas: aburrido, aburrido y sin goles.

En la primera parte los deportivistas a favor de aire dominaron más que sus rivales, pero sin profundizar sus ataques. En el segundo tiempo, el Indauchu niveló la contienda, registrándose momentos de acoso que fué infructífero a pesar de las magníficas oportunidades que se les presentaron. Lizarralde se mostró completamente inofensivo, mientras que sus extremos, Aguirre y Urdampilleta, una y otra vez llevaron el peligro a la meta de Padrón, pero sin la existencia de un «puntillero» en el momento definitivo.

Un partido que no pasará a la historia y que no merece mayor comentario; simplemente el informativo de que los protagonistas nos han deparado una floje actuación y el marcador ha sido fiel reflejo de la realidad.

A la salida muchos aplausos a los deportivistas saliendo con los blanquiazules el hijo de Veloso y la totalidad de la plantilla coruñesa, que dieron la vuelta al campo portando la bandera con los colores del equipo. Con esto se terminó lo bueno, y después un partido soporífero.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

MURCIA, 19. — Alineaciones: PONTEVEDRA. — Fermín; Ascueta, Batalla, Deza; Calleja, Martín Esperanza; Recalde, Sosa, José Jorge, Vallejo y Ribada. MURCIA. — Ramírez; Tatona, Solé, Aznar; Lax, Martínez; Miguel, Lalo, Marsal, Merodio y De la Fuente.

Arbitró el señor Gardeazábal, bien, siguiendo el juego de cerca. No pitó una clara mano dentro del área visitante.

Se jugó en la Condomina el partido de Primera División más interesante de la jornada, porque el resultado podía llevar a uno u otro equipo a la Segunda División. Lleno completo y tarde con buena temperatura. Terreno en buenas condiciones.

El público se mostró muy correcto. Se jugó con mucha nobleza por parte de los dos equipos.

A los once minutos, Merodio pasa profundamente a Lax y éste se interna y cuando el portero iba a despejar, desvía el balón logrando el primer tanto.

A los 20 minutos empató el Pontevedra. Ribada recibe un buen servicio de José Jorge y disparando por debajo logra el gol.

A los 44 minutos se produce el gol del triunfo murciano. De la Fuente recibe un balón que llevaba entre él y Miguel y a dos metros de la portería dispara y marca.

El Murcia ha jugado un buen encuentro; tuvo sus momentos de descenso, pero logró salvar el partido para sus colores. Muy bien la media y los defensas, destacando el portero Ramírez que se presentaba y contribuyó al triunfo. La delantera ha tenido de todo, destacando De la Fuente y Miguel, muy rápidos e incisivos.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Murcia ha jugado un buen encuentro; tuvo sus momentos de descenso, pero logró salvar el partido para sus colores. Muy bien la media y los defensas, destacando el portero Ramírez que se presentaba y contribuyó al triunfo. La delantera ha tenido de todo, destacando De la Fuente y Miguel, muy rápidos e incisivos.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.

El Pontevedra ha batallado mucho, sus jugadores han actuado con tranquilidad y han defendido su meta con serenidad. Sus mejores hombres han sido los cuatro defensas y Vallejo. En algunas ocasiones Martín Esperanza ha actuado como un sexto delantero, consiguiendo algo positivo. El portero Fermín estuvo bastante inseguro toda la tarde. — Aifil.



Vifas y Juan saltan, pero más rápido el meta osasunista, despeja con el dorso de la mano.

Despedida de Liga en BALAIDOS

El CELTA sucumbió ante el OSASUNA (2-1)



Pintos quiere pero no puede llegar a tiempo al remate por impedirselo Zamacona y el meta Luquín.

La última jornada de la campaña ligística dió fin en el Estadio de Balaidos muy a tono con su línea de conducta, que no puede ni debe ya extrañar a nadie, por ser un disco rayado desde hace muchos años.

Ni el aficionado asiduo, ni el socio consecuente ignora todos los fallos en las últimas campañas pero como se mantienen en el primer plano de los mismos hombres idénticos sistemas es natural que los rendimientos sean siempre iguales.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

El equipo carece de calidad en la mayoría de sus componentes. No existe el obligado espíritu del equipo; prefiriendo cada cual hacer la guerra por su cuenta, buscando el fácil aplauso de la galería en jugadas siempre lejos del área, claro está.

En el minuto once de la segunda parte acierta el interior Juan con un espléndido remate de cabeza poniendo el marcador en empate a un gol.

No se entrega el Osasuna y busca el gol de la victoria estando a punto de conseguirlo el centro delantero Iñundain en jugada personal desbordando a la defensa local mal escalonada situándose ante Pistón que saltó del marco cerrando huecos y pudo desviar a córner el fuerte tiro del atacante osasunista.

Los catorce minutos remata de cabeza contra el suelo Amantegui fallando la recogida el meta Pistón posiblemente por haberle despedido algún extraño del cuero. Ya hasta el final solo deslavazados ataques del Celta y sin agilidad mental y física que es lo peor.

Tampoco ha resultado convincente la sustitución del meta Pistón, por el suplente Lucho, por arriesgar el público que nada se conseguía con ello, aun cuando el árbitro se le argumentó que el meta se había lastimado en un brazo.

El aficionado responde con aplausos al saludo que desde el centro del campo hacían los jugadores del Osasuna finalizado el partido.

Destacaron: en el Osasuna todos sus hombres lucharon con un tesón admirable. Nos gustaron Zamacona, Martín, Amantegui, Iñundain y Ayarza.

Por el bando céltico tan solo algunas intervenciones de Pintos que es el único que da sensación de clase; y las ganas de seguir en el bando vigus que se apreció en el interior Juan.

ARBITRO Y ALINEACIONES: Arbitraje intrascendente del colegiado asturiano Sr. Prendes. Y a sus órdenes los equipos formaron así:

OSASUNA: Luquín, Nol, Zamacona, Eloy; Martín, Carlos; Astraur, Silvestre, Iñundain, Amantegui y Ayarza.

CELTA: (Pistón (Lucho); Rori, Ias Neras, Zunzunegui; Pepiño, Albino; Pintos, Juan, Erviti, Vifas y Zamorita.

SEVILLA y CORDOBA empataron a un gol

SEVILLA, 19. — Alineaciones: CORDOBA. — Benegas; Simonet, Duain, Navarro; Tejada, López; Fede, Martínez, Mirallés, Cabrera y Homar.

SEVILLA. — Mut; Luque, Gallego, Rebellón; Cardo, Achúcarro; Agüero, Diéguez, Cabral, Moya y Bancalero.

Arbitró el señor Ortiz de Mendivil que tuvo una actuación acertada.

Comenzó el partido con dominio alterno, pero a los pocos minutos el Sevilla se hace con la iniciativa, que ejercería en casi todo el encuentro.

La primera jugada sobresaliente es un tiro de Cabrera que sale fuera después de dar en el poste. El bien ligado ataque blanco da por resultado unos remates de Bancalero, Cardo y Moya, en todos los cuales interviene acertadamente Benegas. Un remate de cabeza de Cabral se estrella en la madera.

A los 20 minutos falla Cabrera un tanto al empalmar un saque de esquina de Homar. Diéguez, Mirallés y Agüero, están a punto de marcar entre los treinta y cuarenta minutos.

A los 41 Cabral, tras un saque de esquina lanzado por Bancalero, se hace Cabral con el balón y remata a la mallas consiguiendo así el gol sevillista, terminando el primer tiempo con este resultado.

Reanudado el partido prosigue el dominio local. No obstante a los siete minutos, Cabrera origina un serio peligro para la meta defendida por Mut. Poco más tarde Agüero se filtra entre la defensa pero Juanín le gana la acción, despejando el peligro.

A los 15 minutos, Mirallés burla a Gallego y de buen disparo marca el gol del empate.

Ninguno de los equipos juega con profundidad, abusando todos los jugadores del juego horizontal, aburriendo al público. A los 32 minutos una combinación entre Homar y Mirallés obliga a una salida de Mut, que tiene que arrojar a los pies del delantero centro para salvar la situación. El partido pierde calidad por momentos, limitándose los cordobistas a defender el empate. Mientras el público prodiga las palmas de tango. Al final del encuentro ambos equipos fueron despedidas con una pita.

Destacaron por el Sevilla, Gallego, Achúcarro y Cabral, y por el Córdoba, Benegas, Juanín y Mirallés. — A.M.F.

Anúnciese en

LA NOCHE

Abarán, 0 - Las Palmas, 3

ABARAN, 19. — Alineaciones: Las Palmas. — Oregui; Aparicio, Tatono, José Luis; Arturo, Guedes; Juan Luis, Torrens, Gilberto, Evaristo y Vegazo.

Abarán. — Baltermey; Bernardi, Rincón, Garra; Toledo, Iruquiza; Beso, Quechu, Martín, Eloy y Chacho.

Arbitró bien, el señor Pedro Hidalgo.

Durante la primera mitad del primer tiempo presionaron los visitantes con un juego muy bien llevado por su delantera y que llevó el constante peligro a la meta local. Sus extremos fueron los mejores elementos. El primer

El Atlético de Bilbao se deshizo fácilmente del Valladolid

BILBAO, 19. — Recordando todavía la decastrada actuación de los bilbaínos el pasado domingo frente al Oviedo, la afición de Bilbao, ha acogido al Atlético con una fuerte pita, contrarrestada con numerosos aplausos. El campo, muy blando por las lluvias de la mañana.

El Atlético se ha deshecho fácilmente del Valladolid alejando rápidamente el peligro de promoción. Los veinte primeros minutos fueron de acoso vallisoletano, causando algunos sustos en los graderíos.

Con el primer gol bilbaíno marcado por Aguirre, a los 18 minutos, se calmaron los nervios de jugadores y público.

El segundo gol atlético se marcó a los 40 minutos, por Uriarte. Con

este gol que dejaba el partido resuelto se perdieron todas las esperanzas de los vallisoletanos de alcanzar un resultado favorable en San Mamés.

El tercer gol de la serie llegó a los once minutos de la segunda parte, por medio de un formidable disparo de Aguirre desde lejos, a pase retrasado de Argotia. Calvo como en el segundo gol estuvo ineficaz en su intervención.

El último gol de la tarde se consiguió cuando sólo faltaba un minuto para terminar el encuentro. Fue un pase medido de Iturruga a Arleta que el delantero centro convirtió en gol en un tiro suave y colocado.

Minutos antes del cuarto gol se retiró el meta Calvo y fue sustituido por Agullar. Calvo se quejaba de un fuerte golpe en la clavícula.

Destacaron por el Atlético, Iribar, Orúe, Etxura, Aguirre y Argotia, y por el Valladolid los mejores fueron los tres defensas y Martínez. La delantera completamente nula. — A.M.F.

Tuvo mala suerte el Orense frente al Santander

El empate con que finalizó el partido no fué justo

ORENSE, (De nuestra Delegación)

Si alguna vez el Orense de la presente temporada ha tenido verdadera mala suerte en algún partido, ha sido, sin duda alguna, en el disputado contra el Santander.

No crean que echamos mano del tan manido tópico de la mala suerte para justificar el empate del Orense ante el rival de turno. Diganlo sino aquellas dos claras ocasiones del gol en las que Navarro, en última instancia salvó el gol cuando ya en las gradas se daban como seguros los tantos y en una de ellas el santanderino hizo lo más difícil que fue enviar el balón a córner cuando lo más fácil dada la trayectoria del balón era ayudarlo a alojarse en las mallas. Por si esto no es mala suerte he aquí que el árbitro, el colegado norteño señor Pelayo Serrano, de Baracaldo, a poca distancia de Santander, anuló en el minuto setenta un gol, como vulgarmente suele decirse como un "rascacielos", conseguido por Orbán al sacar una falta con que se había castigado al Santander.

Pero estaba visto que la fortuna haciendo honor a lo de valedosa, no sería favorable a los locales por estas causas señaladas, y otras que no vamos a pararnos a mencionar.

Malos comienzos había tenido el encuentro para los orensanos que a los 10 minutos de juego tenían ya dos goles en contra, conseguidos por los santanderinos aprovechando los únicos fallos de la defensa local. Sin embargo, los muchachos de Cobo superaron sobreponerse a este marcador adverso para acabar igualándolo en un encuentro que tuvo fases de verdadera emoción, ya que los locales con ahínco y jugando con entusiasmo consiguieron el segundo tanto en una jugada muy vistosa fruto de una combinación de Wilson y Calleja.

ARBITRO Y EQUIPOS

Desdichado arbitraje el del colegado de turno, aparte del error señalado anteriormente de la anulación del gol de Orbán dejó de señalar un claro penalty cometido por la defensa santanderina al ser derribado en el área grande a Seara.

A sus ordenes los equipos formaron así:

ORENSE. — Gelucho; Varela, Bermejo Orbán; Gutiérrez, Bousso; Chanco, Wilson, Calleja, Villa y Seara.

SANTANDER. — Aracana, Navarro, Gómez, Gofí; Raba, Jiménez; Gento III, Trigo, Abel, Mas y Yosú.

GOLES

Yosú, que se hallaba en posición de interior derecha, centra desde la línea de córner. Varela intenta despejar y bala por la que Abel recoge tranquilamente al asférico y bate a Gelucho. Bousso, seis minutos más tarde, Bousso incurre en falta en el borde lateral del área grande, la saca Raba sobre Mas y éste cede a Abel quien de tiro raso marca el segundo gol.

A los 82 minutos, Wilson se interna acosado por Gómez y despeja. Gofí al intentar despejar el balón que se dirige a las mallas lo que hace es alojarse en las mismas.

El tanto del empate sube al marcador en el minuto 81. Wilson corrió a la derecha contra raso, Gofí intenta cortar, pero falla y el balón llega a Calleja que, entre varios jugadores, dispara y consigue el gol del empate.

CIPRIANO

GOLES

Yosú, que se hallaba en posición de interior derecha, centra desde la línea de córner. Varela intenta despejar y bala por la que Abel recoge tranquilamente al asférico y bate a Gelucho. Bousso, seis minutos más tarde, Bousso incurre en falta en el borde lateral del área grande, la saca Raba sobre Mas y éste cede a Abel quien de tiro raso marca el segundo gol.

A los 82 minutos, Wilson se interna acosado por Gómez y despeja. Gofí al intentar despejar el balón que se dirige a las mallas lo que hace es alojarse en las mismas.

El tanto del empate sube al marcador en el minuto 81. Wilson corrió a la derecha contra raso, Gofí intenta cortar, pero falla y el balón llega a Calleja que, entre varios jugadores, dispara y consigue el gol del empate.

CIPRIANO

Resultados y clasificaciones

CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA

PRIMERA DIVISION

At. Bilbao - Valladolid, 4-0
Oviedo - Elche, 1-0.
Levante - R. Madrid, 0-1.
Sevilla - Córdoba, 1-1.
Barcelona - Español, 5-0.
Zaragoza - Betis, 3-1.
At. Madrid - Valencia, 0-1.
Murcia - Pontevedra, 2-1.

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Compostela	29	22	4	3	85	17	46
Ferrol	29	21	6	2	106	24	46
Fabril	29	19	8	2	70	21	46
Lugo	29	16	7	6	62	33	39
Arsenal	29	11	8	10	40	44	30
Foz	29	12	6	11	42	49	30
Choco	29	12	4	13	37	42	28
Turista	29	11	6	12	40	51	28
Couto	29	10	6	13	29	45	26
Alondras	29	9	6	14	32	50	24
Arosa	29	8	7	14	28	46	23
Lemos	29	8	5	16	34	60	21
Gran Peña	29	7	7	15	36	67	21
Corujo	29	7	5	17	32	76	19
Bueu	29	6	5	18	29	64	17
Martin	29	6	4	19	27	60	16

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Compostela	29	22	4	3	85	17	46
Ferrol	29	21	6	2	106	24	46
Fabril	29	19	8	2	70	21	46
Lugo	29	16	7	6	62	33	39
Arsenal	29	11	8	10	40	44	30
Foz	29	12	6	11	42	49	30
Choco	29	12	4	13	37	42	28
Turista	29	11	6	12	40	51	28
Couto	29	10	6	13	29	45	26
Alondras	29	9	6	14	32	50	24
Arosa	29	8	7	14	28	46	23
Lemos	29	8	5	16	34	60	21
Gran Peña	29	7	7	15	36	67	21
Corujo	29	7	5	17	32	76	19
Bueu	29	6	5	18	29	64	17
Martin	29	6	4	19	27	60	16

PARTIDOS INTERNACIONALES

Italia - Francia, 3-2.

ATLETICO DE MADRID, 0 VALENCIA, 1

Cometió muchos errores el equipo madrileño

MADRID, 19. — Por un gol a cero ha derrotado esta tarde el Valencia al At. de Madrid en el estadio Metropolitano, ante un público de treinta y cuarenta mil espectadores, que aguantaron en el segundo tiempo un aguacero acompañado de viento frío, que convirtió el césped en una alfombra húmeda y mollida.

Arbitró el señor Ruiz Casasola y los equipos fueron:

VALENCIA. — Nito; Piquer, Quincoces, Videgny; García Verdugo, Roberto; Fícha, Paquito, Waldo, Sánchez Lage y Totó.

AT. MADRID. — Madinabeytia; Jayo, Grifía, Calleja; Rivilla, Glaría; Grosso, Adelarado, Jones, Ramiro y Collar.

Muchos errores cometió el Atlético frente a un Valencia bien conjuntado y fuerte en todas sus líneas; pero tal vez el más importante haber sacrificado la capacidad de juego en el área y de remate de Grosso, arinconándolo en la banda derecha situando a Jones como ariete, en una tarde aciaga del moreno fernandino, que reaparecía hoy después de su lesión e intervención quirúrgica.

Fallaron casi todas las líneas rojiblancas, salvándose solamente de la debacle Rivilla, Collar y Grifía, pero sin realizar tampoco un buen partido.

Ambos equipos utilizaron un sistema de juego anárquico, pero con más enjundia y homogeneidad el Valencia, que adoptó un esquema lógico: prudentemente defensivo, para desdoblarse el dispositivo a la ofensiva por medio del juego creador de Sánchez Lage, Roberto, Paquito y Waldo. La defensa estuvo formada por Piquer, Quincoces, Verdugo, Roberto y Videgny; delante, Paquito y S. Lage, con Waldo como elemento de enlace y apoyo tanto a las zonas retrasadas como al ataque, donde quedaron siempre Fícha y Totó.

En el Atlético, tres defensas, tres medios —Rivilla, Ramiro y Glaría—, tres delanteros —Adelarado, Grosso y Collar— y una punta de ataque —Jones— siempre sobre Quincoces, que fué en muchas ocasiones el defensa "escoba" tan al uso.

El partido no tuvo calidad de juego y la parroquia se aburría de lo lindo, exceptuadas algunas ráfagas ofensivas de ambos equipos, aunque el dominio territorial fué rojiblanco jugando el Valencia el clásico fútbol a la contra o de "contragolpe".

Además del gol, las jugadas de peligro fueron: en la puerta valencianista, un remate de Jones, que Quincoces sacó de la raya del

gol a los 15 minutos del primer tiempo; dos penetraciones de Grosso, al iniciarse la segunda parte, la segunda finalizando en saque de esquina; un remate de Ramiro a los 38 minutos, que Nito envió a córner. En el área rojiblanca un tiro de Sánchez Lage a los siete minutos; otro del mismo jugador, a los 40; un disparo de Fícha, a los 27 minutos del segundo tiempo, y una excelente ocasión que perdieron al alifón Fícha y Totó, solos ante Calleja y que se resolvió en fuera de juego del exterior derecha valencianista.

El gol: El único tanto del encuentro se produjo a los 28 minutos de la segunda parte. Un disparo de Fícha fué enviado a córner por Madinabeytia. Lo lanzó el mismo Fícha y Roberto entró rápido al remate, acertando con un cabezazo que salió como un chut y envió el balón a la red de forma imparable.

Se agró un poco el encuentro después, registrándose algunas violencias, que, afortunadamente fueron pocas y se cortaron a tiempo.

Los mejores: Del Atlético, Rivilla, Collar y Grifía; del Valencia, G. Verdugo, S. Lage, Waldo y, en general, todo el equipo.

Arbitraje correcto, con algunos errores sin importancia. — A.M.F.

Zaragoza, 3 Betis, 1

ZARAGOZA, 19.

El Zaragoza hizo variaciones en su alineación, dando descanso a sus internacionales Villa, Marcellina y Lapetra, con mira a su partido con el Lleida, siendo sustituidos por Enderiz, Sigü y Santos. El puesto de defensa central lo ocupó Tsasi.

El Betis realizó una táctica defensiva y de contrataque dejándose adelantados a Molina y Ansoa, ocupando Luis una posición intermedia.

Por su parte, el Zaragoza jugó a ataque, sin descuidar la defensa. Escogió campo el Zaragoza y a los pocos minutos se produce un ataque local, en el que Enderiz pasó en corto a Santos, tirando éste alto. Una falta de Lasa a Sigü, la tira País, rechazando Ríos. A los seis minutos, un centro de Canario a Duca lo remata éste de cabeza, consiguiendo el primer tanto. Más tarde se produce una intervención de Canario, con tiro de éste que rechaza Pepín a córner.

A los veinte minutos se produce un avance del Betis, con un pase de Pallarés a Luis, que remata este último a las mallas, pero el gol es anulado por fuera de juego. El registro un tiro de Canario que sale rozando el poste. A los 28 minutos, un servicio de Luis a Ansoa lo remata éste, a placer de cabeza, estableciendo el empate a un tanto. Más tarde se produce un avance del Zaragoza que termina con un tiro de Sigü, que es rechazado por la escuadra. En los últimos momentos de esta primera parte el Zaragoza se vuelca materialmente sobre la puerta del Betis y se registran varios tiros de sus delanteros, uno de ellos de Canario, imponente, que sale por encima de la puerta.

A los diez minutos de la segunda parte, un error de Tsasi estuvo a punto de costar al Zaragoza un gol, pero Luis remató en difícil posición y echó fuera la pelota. Más tarde, Duca tiró fuerte y Pepín despejó con dificultad. En un avance local, Canario se zancadillea dentro del área, sin que el árbitro señale el penalty. A los 24 minutos el Zaragoza consiguió el segundo tanto. Y a seis minutos del final, Santos cabecea un balón lanzado por Sigü y logra el tercer tanto.

NO TUVIERON SUERTE LOS ORENSANOS

No creemos que en esta ocasión los santanderinos digan que los orensanos han tenido suerte, ya que si hubo un equipo que la haya tenido ha sido el montañés.

Saltaron los santanderinos adoptando una táctica defensiva pasando a Jiménez a la defensa y a Mas a la media, no obstante, contraatacaban peligrosamente el marco orensano basándose en la velocidad de sus extremos Gento III y Yosú. Sin embargo, a partir del segundo gol los santanderinos hubieron de retrasarse más porque el Orense pasaba a ejercer un dominio absoluto sobre el terreno de juego.

Ya hemos dicho anteriormente que el Orense no tuvo suerte, su reacción fué admirable y digna de mejor suerte. Se lo merecía y por esto al finalizar el partido la afición puesta en pie los despedió con una calorosa y prolongada ovación.

Los jugadores más destacados por los santanderinos fué el cuarteto defensivo, Yosú y Mas. Por los locales todos han realizado un buen encuentro. Sin embargo, merece ser destacado sobre sus compañeros Gutiérrez, que ha estado hecho un auténtico coloso siendo el verdadero motor del equipo y el autor de la reacción orensana.

Oviedo, 1 Elche, 0

OVIEDO, 19. — Alineaciones:

ELCHE. — Celdrán; Chanco, Iborra, Barrenechea; Avelro, Rodri; Costa, Lezcano, Eulogio Martínez, Romero y Oviedo.

OVIEDO. — Alarcía; Toni, Datzira, Margil; Iguarán, Icazurriaga; Arsenal, Matito, José Luis, Jaime Blanco y José María.

Arbitró, Simó Fiol, bien y sin complicaciones.

Buena entrada y campo enchufado, sobre todo por el centro, debido a las copiosas lluvias y también cayeron aguaceros durante parte del encuentro.

El equipo ovetano mereció el triunfo, que debió haber sido de mayor tinte, pues suya fué la iniciativa, sobre todo en el primer tiempo en el que dominó por completo, pero la delantera se mostró fallona. Por su parte, el Elche adoptó táctica defensiva y sus esporádicos avances fueron contenidos difícilmente y sin peligro.

A los 14 minutos del primer tiempo, José Luis pasó a José María y éste de fuerte disparo logró el primer tanto local, que sería el único también del encuentro. El público aplaudió entusiasmado.

Se creía que dado el dominio ejercido y el empuje del Oviedo sobre todo por la línea media, se lograría más tanto, pero fallaron los delanteros en los momentos culminantes.

Transcurrió el partido con claro dominio local, mostrándose también el ataque visitante muy flojo. Al comienzo del segundo tiempo, el Elche se lanzó a una ofensiva y el Oviedo se replegó un poco. En un choque fortuito entre José Luis e Iborra, éste tuvo que abandonar el campo, reapareciendo luego. Poco después se lesionó Iguarán que ocupó el puesto de delantero centro, pero casi inutilizado.

Por el Oviedo, lo mejor fué su línea defensiva. Trabajó bien y también los demás lucharon con entusiasmo.

Por parte del Elche, que no se rindió en ningún momento, como si jugara una final, los mejores fueron el portero y los defensas.

El Oviedo sacó nueve córners por tres los visitantes. — A.M.F.

CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

Deportivo	29	19	4	6	73	27	42
Gijón	29	16	5	8	51	33	37
Europa	29	14	7	8	34	26	35
R. Sociedad	29	14	5	10	47	33	33
Santander	29	13	7	9	43	32	33
Burgos	29	13	6	10	40	35	32
Osasuna	29	13	6	10	49	43	32
Orense	29	12	6	11	33	35	30
Celta	29	11	7	11	39	36	29
Constancia	29	8	12	9	33	43	28
U.P. Langreo	29	9	7	13	31	40	25
Indauchu	29	7	10	12	31	38	24
Hospitalet	29	9	6	14	36	49	24
Badalona	29	9	5	15	38	56	23
Salamanca	29	7	7	15	25	44	21
Alavés	29	4	8	17	34	66	16

C. FERROL y S. D. COMPOSTELA disputarán el X Trofeo de la Asociación de la Prensa de Santiago

EL PARTIDO SE JUGARA EL DIA 1 DE MAYO, EN SANTA ISABEL

Los periodistas compostelanos organizan cada año un partido de fútbol, a beneficio de su Asociación de la Prensa, en el que se disputa un valioso trofeo. Este ven es el décimo y los contrincantes no podían ser otros que el Club Ferrol y el Compostela.

Son estos dos conjuntos los más caracterizados rivales del grupo gallego de la Tercera División y en ambos concurre la circunstancia de que ninguno ha vencido al otro. Si ha habido empate en la primera vuelta del torneo de Liga, cuando el Compostela jugó en el Manolo Rivera, en la segunda ronda, en Santa Isabel, también se registró igualdad.

Por ello ha sido un gran acierto haber elegido a estos dos equipos para disputar el X Trofeo de la Asociación de la Prensa de Santiago. El partido se jugará el día primero de mayo en Santa Isabel.

La afición santiaguesa tendrá ocasión de aplaudir a su equipo, clasificado, salvo tropiezos inesperados, campeón del grupo.

Por su parte, el Club Ferrol cuenta también en Santiago con muchas simpatías. Para clasificarse para la liguilla habrá de puntuar el próximo domingo. Como le es suficiente con el empate, es relativamente fácil que lo consiga.

De ser así, la afición compostelana tendrá ocasión de ver frente a frente a los dos "ecos" y callar las fuerzas para ver las posibilidades que hay para la liguilla.

Serán también muchos los seguidores del Club Ferrol que se desplacen a presenciar este encuentro, que ha de resultar muy competido, pues, la copa que se pone en juego merece la pena. Uno de estos días será expuesta al público.

FIN DE TEMPORADA EN EL INFERNINO

Goleada, que pudo ser estrepitosa, a costa del Corujo (9-1)

ECHAVE marcó cinco de los tantos del Club Ferrol

CRONICA DE COUSELO

LA DELANTERA CENTENARIA



Así entró el sexto gol a tiro de Echave

pelotas lanzadas por Suco y Echave que nadie se explica como fué. Minuto 40 penalty a Echave que el trencilla no vió o no quiso ver. ¿Para qué? Y la cosa se pone fea Echave y Suco salen del campo lesionados. Y Loza rematando una falta sacada por Arregui marca otro gol. Van cinco. Los espectadores están tranquilos de nuevo. Al Corujo se le gana con nueve jugadores. Pero pronto se recuperan y los dos lesionados se reintegran al equipo. Más suena el silbato y llegamos al descanso.



La delantera centenaria: Arregui, Echave, Loza, Landa y Suco. Ciento seis goles logró en lo que va de temporada. El número cien lo marcó Echave, entre los aplausos de la afición, frente al Corujo (Fotos ARJO)

Nueve goles marcó el Ferrol. Pero pudo lograr dos docenas. Ocasiones no le faltaron. Sin embargo, a los cinco minutos de juego, el Corujo inauguró el marcador. Un gol para sumar a los en contra y que se debe totalmente a José y a Sánchez. Primero falló uno y luego el otro. Como si estuvieran de acuerdo. Este tanto puso a la afición nerviosilla. Y la verdad, los jugadores tampoco estaban muy tranquilos. Porque de resultados el Corujo se creció y hasta se hizo protestón. Pero poco duró esta furia. Un minuto más tarde, Echave logra el empate.

Ferrol acosando. Y en este preciso instante hay un acoso impresionante sobre la meta de Fonso. Echave con furia y garbo logra llevar el marcador hasta el 3-1. El Ferrol era centenario en goles. Cien goles merecían en goles. Y la afición, la poca afición que acude a los partidos, rubricó el número con una cerrada ovación.

Y de las buenas. La cosa se anima. El Racing presiona más y el Corujo repliega filas. Y para colmo de males hasta los verdes marcan de tacon. Sí, de tacon. De tacon Landa el cuarto tanto a la red. Aprovechó muy bien un pase de José. Pero Fonso se cansó de hacer paradas excepcionales. Detuvo dos

Sin ningún género de dudas el Ferrol dominó ampliamente. El Corujo se defendió hasta más no poder. Momentos hubo en que todos sus jugadores guardaban la puerta de Fonso, ya de por sí bien vigilada. Practicaron un juego defensivo a ultranza. Y con todo encajaron nueve goles como nueve casas. Y de algunos se salvaron porque la suerte le ayudó. Y mucho, además. Porque ayer Echave estaba en todas las partes: marcó cinco de los nueve tantos ferrolanos. Echave fué figura. El mejor de los veintidós sin duda. Y a los once minutos de la primera parte marcó el tercer tanto, que hacía el número cien de los logrados por el Racing en esta temporada que se nos va de las manos. Queda dicho que el Ferrol jugó siempre al ataque. El dominio verde fué en todo momento arrollador. Atacó constantemente, aunque José frenara muchas veces avances peligrosos. Pero es que José saca de casillas hasta a los tontos. Tuvó más fallos que acertos. Claro que a lo mejor compensa alinear por sí un día le sale un buen partido. Es de dudar. Uno cree que es el caso del que se cree figura y aún está en los principios. Desde luego, esñar no cuesta nada...



Acoso ferrolano ante la puerta del Corujo Fonso caído y seguro despeja de puños un balón que intentaba cabecear Landa

La tarde se presentó gris. Campo húmedo. Poca gente en los graditorios. Y cerca del final una nube cisa toda su «bilis» encima del Infernino para despejar ánimos y recordar a unos y otros —jugadores y afición— que mucho puede el Racing si quiere. Puede clasificarse y algo más. Ese «algo» que tanto se hace de rogar.

TIROS AL ANGULO

Ya tenemos 106 goles y 24 en contra. Esto es lo mismo que el que tiene un 10 en Alcalá.

El Corujo causó una pobre impresión. Menuda «perita» en dulces para el Compostela. Cuando el Corujo a los cinco minutos de juego marcó su gol, el aficionado decía: No tenemos equipos. Cinco minutos después Echave conseguía el tercer gol, de un gran chut, entonces ya tenían equipo. ¿Cómo se cambia en cinco minutos?

El Racing fué recibido entre pitos y aplausos. Entre pitos y flautas hemos perdido el primer puesto. La culpa de todo la tiene José. El caso es buscar un culpable. El día 27 de abril diremos quienes son los verdaderos culpables. En la lista no está José.

Entre Vilar y Sánchez, Hay la misma diferencia que entre Serena y Amancio. Esperemos que la prensa canaria haga la defensa de Pelo. Y entonces toda la culpa la tendrá el levantino Domínguez. Nota: Quien esto escribe es madridista de corazón. Pero en fin ya está bien.

El Fabril no autoriza a retransmitir el partido. Tiene razón, por lo menos hay que asegurar la taquilla. No van a perder todo. Claro que la afición ferrolana acudirá a Riazor en igual número, con retransmisión que sin ella.

El motivo de radier el partido era para los que no pudiesen desplazarse, que ahora tampoco irán

a Riazor. Es decir, de taquillas reducidas no hablen.

Pero en fin una más no se nota. Todo tiene arreglo. Lo que se desplacen a La Coruña que se lo cuenten a los demás el lunes. Pues las crónicas... de ganar el Racing, hablarán más del viejo campo de Caranza, del Campeonato del año 28, etc. etc. Vieja costumbre.

La delantera centenaria, debe en Riazor dejar constancia de su valer. Pues los 106 goles deben ser aumentados. Lo sentimos por el amigo Giráldez.

En Riazor debe jugar Vilar. Dé más garantía.

El palco de la Prensa del Estadio, cada día está más lleno y los cronistas son los mismos. Desde luego menos mal que el fútbol se juega en invierno, pues si llega a ser deporte de verano, tanta gorra iba a resultar fuera de tono.

Rogamos al empleado del marcador de nuestro Estadio, que no tenga números preparados para el equipo visitante. Esto pone nervioso a cualquier guardamea. Los nuestros son muy nerviosos, les metieron cada gol. De los 24, diez fueron, auténticos churrros.

Una pregunta. ¿Han visto ustedes al espía del Zaragoza? Está enfadado porque hacen a su ídolo, José, culpable de todo. Y la culpa, entre otros más, la ha tenido el Couto.

Hasta mañana. Recuerde bien esto, que no lo dice un amigo mío, sino el que firma. «Aún no murió el que peltea».

TITO DE FERROL

En el segundo tiempo sale Echave en el centro del ataque. Loza ocupa el puesto de interior derecho. El Corujo se emplea con brusquedad, principalmente su trío defensivo. El Ferrol no sabe corresponder. Y es que los verdes a la hora de dar «leña» parecen hechos de mantequilla sintética. De pena. Con estas cosas pasa un cuarto de hora de dominio alterno. Y de presagios. Ya no marcan más. Esto es para aburrirse. Y etcétera. Y es que hay algunos que son «pesaos». Pero Landa y Suco quieren llevarle la contraria a esos pocos aficionados. Y logran una bonita jugada, mucho más bonita por cuanto finalizó con otro gol de Echave. Seis a uno en el marcador. El sexto fué el gol más difícil de la tarde. El poste rechazó la pelota. Luego la rechazó un defensa. Y al tercer disparo la cuela entre el palo y un defensa. Echeve, desde luego estuvo formidable.

Y ya estamos en el minuto 22. Landa pasa a Echave, y éste a Loza, que logra el séptimo. Y a renjón seguido suena un grito unánime: «¡Gol!». ¿Qué fué? La pelota desde luego estaba en manos de Fonso. La suerte salvó otro tanto. Echave y Loza habían disparado. Al primero le rechazó la pelota el poste. Y al segundo se la detuvo milagrosamente el portero vigués, sin duda el mejor cancherbero que pasó por el Estadio («Manuel Rivera»), y que acreditó ser de los mejores porteros de Tercera. Y sigue la racha de suerte para los vigüeses. Minutos más tarde el poste devuelve una pelota que de tiro impresionante había lanzado Arregui. «Mala suerte!». Según como se vea.

Minuto 35 y llega el octavo de la tarde. También tiene por autor a Echave. El octavo de la tarde y quinto de Echave. Y cinco minutos después el poste rechaza otro tiro del vasco. Cierra la cuenta Loza a los 43 minutos. Echave intentaba disparar a puerta, resbala pero pudo enviar a Loza, que lo clavó para que la afición saltara de contenta.

Y mucha más historia tuvo ese Ferrol-Corujo. Fué un partido entretenido. Lo ganó más que mercedariamente el Racing, sin duda equipo muy superior al contrincante. Por eso uno no se explica como hay «terceros» que ofrecen primas al Corujo para que puntúe en el Infernino. ¡Cuidado que aún quedan inocentes!

Del Corujo todos por un mismo nivel, sobresaliendo el portero Fonso, que estuvo fenomenal. De los verdes José y Sánchez estuvieron flojos. Los demás destacaron por igual, excepto Echave, que fué el mejor de los veintidós.

El arbitraje de Gómez Sánchez, aceptable. Lorenzo y Martínez, en las bandas, cumplieron. CORUJO: Fonso; Ladrillo, Giráldez, Higinio; Juan, Chicho; Peñiño, Plácido, Diego, Roque y Genio.

FERROL: Chichi; Granda, Sánchez, Guillermo; Davila, José; Arregui, Echave, Loza, Landa y Suco.

Y así pasó el último partido de la competición por esta temporada en el Infernino. Ganó el Ferrol por nueve a uno, como pudo haberlo hecho por 24-0. Sin embargo, ahora que se salvó ese escollo ya se está pensando en el Fabril. Por cierto que del Fabril se habla bastante y no para alabarle por cierto. Se comentó desfavorablemente su negativa a la retransmisión del encuentro.

Renato Longo participará en la Vuelta Ciclista a España

BILBAO, 19.— Renato Longo, el corredor italiano varias veces campeón del mundo, en ciclo cross participará en la vuelta ciclista a España capitaneando a corredores jóvenes tales como Pelegrini, Massignan, Zanchi, Alzani y Antoniati. (Aifil).

EL CHOCO BATIÓ AL LUGO POR 4 TANTOS A 1

REDONDELA. (De nuestro corresponsal, AMADO GONZALEZ CARDAMA) Alineaciones: LUGO.—Roca, Casanova, Avila, Pestaña; Careto, Bez; Jesús, Martínez, Aragón, Fontela, Luis. CHOCO.— Amador; Hlo, Casal II, Quico; Luisín, Gene; Juan, Paz, Gonzalo, Berto y Raymond.

GOLES

A los 13 minutos, Berto inauguró el marcador en una butra intencionada. Roca no puede impedir que el balón vaya al fondo de la red.

A los 15 minutos, otra jugada bien aprovechada por Luisín establece el 2-0. Poco después Martínez del Lugo, establece el 2-1. Así se pasa al descanso.

Paz, a los 14 minutos de la segunda fase, marca el tercero y poco después el mismo jugador lograría el cuarto tanto.

Después del segundo tanto del Choco, fué expulsado Pestaña por protestar decisiones arbitrales. El resultado del partido ha sido justo. Ha sido uno de los que mejor ha jugado el Choco en Santa Marina.

El Lugo ha gustado. Hubo momentos en que prestó peligrosamente sobre el marco de Amador, pero el portero local estuvo magnífico salvando goles casi seguros.

El partido se jugó dentro de un marco de deportividad y corrección si exceptuamos el detalle de Pestaña.

MARÍN, 4 ARSENAL, 2

MARIN.— Por 4-2 a favor de los locales venció el Marín al Arsenal. Abrió el marcador Chano, a los 37 minutos; aumentó la ventaja local Checho, a los 44.

En el segundo tiempo, a los 6 minutos, Cereijo aminora distancias. Checho vuelve a marcar en seguida y cuatro minutos después vuelve a acortar distancias el Arsenal por medio de Freijomil, en un rápido contrataque. A los 25 minutos, gran jugada de Norat, con pase a Martín que establece el definitivo 4-2.

A la media hora, Freire consigue un nuevo gol para el Arsenal, inválido justamente. Sobresalieron por el Marín Norat, Pineda y Checho. Por el conjunto ferrolano Pita y Ricoy.

BOXEO

KONSTON (Jamaica), 19.— El norteamericano Eddie Perkins conserva su título mundial de los pesos welter, juniors, al vencer por puntos a Bunny Grant, de Jamaica, campeón de los ligeros del imperio.

Perkins, púgil de color, realizaba la segunda defensa de su título logrado en junio de 1963 al vencer, en Manila, al filipino Roberto Cruz. Grant, se hizo con el título del Imperio de los ligeros venciendo al británico Dave Charney, en esta misma ciudad en agosto de 1962. — (Aifil).

RESULTADOS DE LA VELADA FRANCIA - ESPAÑA

En velada de boxeo celebrada anoche se han enfrentado un equipo de España y una selección del Sur de Francia con los resultados siguientes:

Superligeros, Alvaro, de España vence a López, por puntos; superwelters, Lafarga vence al español Pava por puntos; superligeros, el español Viver vence a Fernández por puntos; plumas: Porcel vence al español Coto por puntos; medios: el español Ballón vence a Barraq por puntos; welters, Batista vence al español Pena por K.O.; plumas: Roure y el español Senín hacen combate nulo.

El resultado final ha sido un empate ya que tanto España como Francia lograron tres victorias cada una. — (Aifil).

QUINIELA

Table with 2 columns: Team Name and Points. Includes teams like At. Bilbao, Oviedo, Levante, Sevilla, etc.

XIV Campeonatos Nacionales de balonvolea

PALENCIA, 19.— (Aifil).— En el campo de la Juventud se ha jugado la fase final de sector de los XIV Campeonatos Nacionales, primera categoría, de balonvolea, correspondiente a la Copa del Generalísimo.

Los encuentros se han disputado por el sistema de ligulla, a un solo partido con los siguientes resultados:

Coruña, cero; Vizcaya, tres. Asturias, tres; Valladolid, cero. Vizcaya, tres; Valladolid, cero. Asturias, tres; Coruña, cero. Coruña tres; Valladolid, dos. Vizcaya, uno; Asturias, uno. Tras estos resultados la clasificación ha quedado establecida del siguiente modo: Primero, Asturias, con 6 puntos. Segundo, Vizcaya, con 5. Tercero, Coruña, con 4. Cuarto, Valladolid, con 3. El equipo asturiano disputará la fase final, que se jugará en Zaragoza los días 1, 2 y 3 del próximo mes de mayo.

Resultados del futbol modesto coruñés

LA CORUNA.— Los resultados del Fútbol Modesto de La Coruña fueron: Orzán - Liceo, 2 - 0. Sp. Ciudad - Español, 2 - 8.

SEGUNDA DIVISION Victoria - C. Jardín, 1 - 1. S. G. Gaitera, 1 - 3. TERCERA DIVISION Sp. Coruñés - Torre, 9 - 6. Batallador-Maravillas, 3 - 1.

MEMORABLE JORNADA EN EL ESTADIO MUNICIPAL DE SANTA ISABEL

Rotunda victoria del Compostela sobre el Couto, por 5 goles a 0

Euforia desbordante al principio y al final, como consecuencia del gran momento compostelanista



El trio arbitral que dirigió el Compostela - Couto

ARBITRO Y EQUIPOS. Arbitró el colegiado santiagués, Sr. Lino, con linieres del mismo Colegio, señores Aldrey y Lobato. La actuación del trio arbitral fue magnífica en todos los aspectos. No encontraron la menor dificultad. Todo transcurrió noblemente, dentro del reglamento. Los goles producidos y las múltiples situaciones de peligro creadas ante el marco del Couto no admiten la menor objeción. Ha sido un triunfo categórico. Ténicamente los señores Lino, Aldrey y Lobato llevaron el partido sin nada que objetarles tampoco. Y el público les despidió con muchos aplausos. Alineaciones: COUTO: Vidal; Chuchib, Lozano I, Mazara; Cebeiros, Tatis; Caneda, Perla, Bullo, Muguera y Obeso. COMPOSTELA: Joaquín; Amadeo, Marín, Fito; Pucho, Tatá; José Luis, Baña, Tucho Sampedro, Fito y Garrincha.



La paña "Azul y Blanco" con su presidente honorífico don Jesús Rey Alvite, en compañía de la S. D. posan para nuestra repórtier gráfico. — (Fotos SANISO)

El Compostela está a un solo paso de la cima, para proclamarse campeón del primer grupo de Tercera División de Liga. Todo depende ahora de que gane en Vigo. Y ganará. Ponerlo en duda equivaldría a renunciar de pronto a la absoluta confianza puesta en los jugadores compostelanistas y a la que responderon ampliamente a todo lo largo del torneo, pero de manera muy especial en la segunda vuelta.

De una manera práctica, el Compostela ya está clasificado para la liguilla de ascenso a Segunda División. Era condición indispensable vencer al Couto. Y así lo hizo, con esa soltura y elegancia con que el Compostela ha venido refrendando todas sus actuaciones. Fue la victoria de un gran equipo con aspiraciones a más, conseguida a costa de un adversario de cuyas maneras ha quedado impresionada toda la afición santiaguesa. El Couto dejó constancia de su excelente deportividad y por eso fue ovacionado en muchos momentos de la memorable jornada del domingo en el Estadio Municipal de Santa Isabel.

Terdrían que producirse muchas novedades, insólitas y sorprendentes, para que el Compostela perdiera la mejor y más merecida oportunidad del torneo: clasificarse campeón. Y hacia eso se dirigen de ahora en adelante las preocupaciones de Yayo y sus jugadores, que el domingo tienen que acreditar en Vigo, frente al Corujo, el buen nombre, la fama y la admiración de que están rodeados.

EL COUTO, UN ENEMIGO QUE LUCHO PARA VENCER

Al Couto de Orense había que temerle en razón de lógica, por cuanto una semana antes fue capaz de frenar al Club Ferrol en la dimensión de un resultado igualatorio para el marcador, aun cuando adverso en la tabla para los ferrolanos. De rechazo tenía que pensar el Compostela en su presencia inmediata. Y a ello se dedicó con la precisión del primer minuto de juego, que ha sido cuando el balón llegó a las mallas orensanas y significaba el comienzo de una tranquilidad que habría de manifestarse en el juego inclusivo y casi constante del Compostela en el área local.

Jugó, pues, el Couto a ganar. Pero a ganar si podía, lo que resulta problemático cuando se tropieza con un contrario de la calidad técnica de este Compostela, dueño y señor de la situación.

Adivinándose desde el primer instante sus intenciones, el "once" local salió decidido a hacerse con el marcador. A medida que se acentuaba la presión compostelanista, el Couto dedicaría más atención a defender que atacar. En realidad, ningún porvenir le esperaba su fácil ofensiva, cuando de lo que se trataba era de cerrar el paso a los rapidísimos delanteros locales, con un futbol en zigzag peligroso, penetrante y efectivo.

EL COUTO DEJO JUGAR

Pero debemos decir, antes de nada, que el Couto dejó jugar. No dio ningunas facilidades, pero tampoco obstruyó como había hecho aquel Lemos bronco y peleón de hace varias jornadas, más en inferioridad técnica respecto del Compostela que el conjunto de Orense que acaba de visitarnos. El Couto hizo un futbol limpio de toda aspereza, comportándose al nivel del Compostela en cuanto a hacer juego. Cuidó su área con la energía necesaria, pero sin encerrarse en un sistema defensivo confuso en el que todo cabe: la brusquedad, el subterfugio, la reclamación impropia. No; el Couto jugó y permitió que jugase el enemigo. Lo mismo que una semana antes había hecho el Alon-

Crónica de ALFE

desplazamiento, bien compenetrado y siempre con ganas.

Cuando en el fútbol no intervienen las feas añagazas tan socorridas en equipos de baja calidad, es posible ver un juego del que se pueda guardar un recuerdo grato. Este último choque del torneo de Liga queda como algo inolvidable, sin duda también porque la rotunda victoria del Compostela por un margen amplio, pero no el fiel reflejo de lo que ha sido su dominio, le sitúa prácticamente en la ligu-

GAIOLA

lla de Ascenso a Segunda División. El público aplaudió y vibró de entusiasmo cuantas veces quiso. Cuantas veces quisieron los jugadores de uno y otro bando, porque el partido merecía esas muestras de aprobación.

UN GRAN LLENO

El Estadio de Santa Isabel registró un gran lleno. Mucha alegría en los prolegómenos, con elevación de globos y disparo de bombas de palenque. El Couto fue acogido con una fuerte ovación, que se intensificó cuando saludó desde el círculo central. Los aplausos fueron atronadores al aparecer el Compostela, que también saludó desde el centro.

Amenazaba lluvia. Terreno blando, con ligeras charcas.

En el ambiente había la plena confianza que en todas sus actuaciones suscitó y mantuvo este excepcional equipo del Compostela.

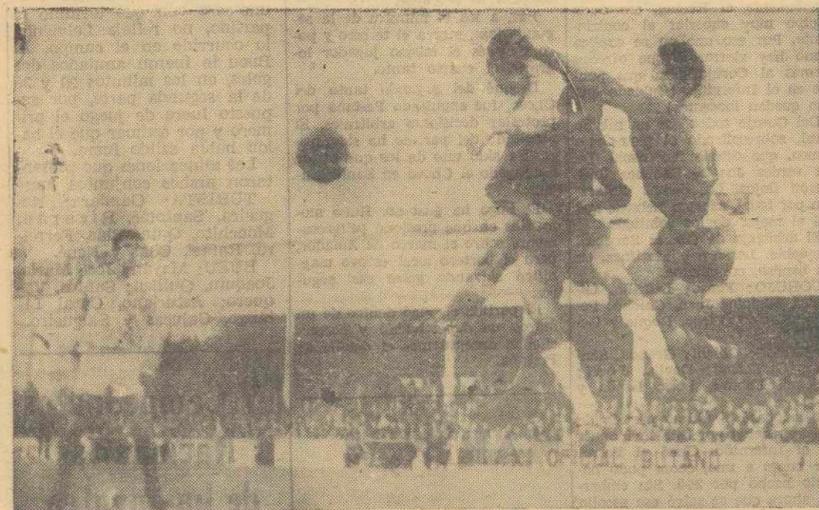
ASPECTOS DEL ENCUENTRO

El Compostela atacó de salida la meta del Couto. Iba transcurrido un minuto cuando José Luis se internó por el lado derecho, pasó en corto a Baña y éste, después de driblar a un defensa cedió, también en corto a Tucho Sampedro. Pasó con el pecho la pelota, salvó la entrada de otro defensa y puso el balón a los pies de Fito que cruzó por alto un disparo al

UN COMPOSTELA... COMO SIEMPRE

El Compostela se comportó como siempre. Un gran conjunto. Si bien hubo momentos en que la línea media Pucho-Tatá flagueó lo suyo, especialmente en el último cuarto de hora de la primera parte.

La actuación del equipo santiagués dio la medida de lo que esperaban los espectadores de Santa Isabel, o sea una tarde llena de buen juego, de tecnicismo, de entusiasmo. No se concebía un fracaso total o parcial, ya que si la línea media tuvo un bache ostensible en la fracción de tiempo ya señalada, en la segunda parte se afianzó y volvía a ser la que tan-



Buen despeje del mete orensano

con verdadera simpatía por el público. Ellos, los chicos del Couto, se percataron de que nada podían hacerse por alzarse con la victoria.

Pero tampoco renunciaron a la posibilidad de batir la meta local, ya fuese por el prurito de ser el primero en hacerlo después de muchas jornadas que no le marcan un tanto al portero del Compostela, ya por complicar el coeficiente compostelanista respecto del que la diferencia del C. Ferrol a efectos de una decisiva cuenta final para el título de campeón. Esa oportunidad del gol, que parecía "cantado", lo tuvo Caneda, extremo derecho del Couto, precisamente en el último minuto del partido del domingo.

En homenaje al Couto hemos de añadir que fué, con el Lugo, el equipo que se portó esta temporada en Santa Isabel con mayor coherencia deportiva. Y lo mismo

FUE UN BONITO PARTIDO

Como despedida de la Liga en Santa Isabel, tuvimos la suerte de asistir a un bonito partido, en el que la técnica y absoluta superioridad compostelanista se vio acompañada por la réplica entusiasta e inteligente del Couto, un conjunto muy homogéneo, de fácil

hondo de la red. El gol levantó un entusiasmo indescriptible en los graderíos.

Siguieron los ataques a la portería orensana, por los extremos y también por el centro, empleando

GAIOLA

se el guardameta Vidal con mucha seguridad, acierto y otras veces con bastante suerte.

En el minuto 18 la defensa orensana se ve obligada a ceder córner. Lo lanza José Luis, pero ante el cerco a que estaba sometido, Baña devuelve el balón a José Luis, todavía cerca del banderín de córner; el extremo repitió el centro y Fito, muy próximo al marco, remató de cabeza, consiguiendo enviar el balón a la red



Magnífica intervención del guardameta del Couto.

Minutos más tarde Tucho Sampedro desvió un centro fuera del alcance del portero del Couto, marcando el cuarto gol. Y finalmente obtuvo el quinto, en uno de sus magníficos cabezazos, que confirmaba la superioridad compostelanista.

Tras una serie de situaciones de gol, que la defensa y el portero — y otras veces la suerte — alejaron de la meta del Couto, los jugadores visitantes contratearon con mucha rapidez y en dos ocasiones Bullo, delantero centro, llegó hasta el área pequeña, donde sus intentos fueron desbaratados

GAIOLA

por la defensa en una multiplicación de esfuerzos por evitar que la portería local fuese batida. El interior izquierda tiró durísimamente pocos momentos antes del final y el meta santiagués Joaquín rechazó de puños en corto, evitando un gol posible; el remate del otro interior salió por encima de los palos. Y un minuto antes de acabarse el encuentro, Caneda llegó hasta muy cerca del marco local, pero tiró demasiado fuerte y precipitadamente, malogrando la única y gran ocasión de obtener el gol.

ENTUSIASMO FINAL. Terminado el partido, los jugadores del Couto felicitaron a sus adversarios.

El entrenador del equipo forastero salió también al terreno de juego para felicitar a los muchachos del Compostela, en momentos en que los aplausos, vitores y estampido de bombas de palenque se fundían en el ambiente de euforia de Santa Isabel.

Grupos de «peñistas» que siguen al Compostela recorrieron, como antes lo habían hecho ya, el terreno de juego, exhibiendo pancartas y un «botafumeiro» de tamaño natural construido con madera y cartón.

Los jugadores del Compostela fueron abrumados de demostraciones de afecto y simpatía, singularmente el interior Fito, al que pasaron a hombros por el terreno de juego.

LA GRAN 'FINAL' DE TERCERA, FABRIL - FERROL

Jamás pudimos imaginarlos que un partido revista los caracteres de sensacionado como el que ventilarán el próximo domingo en Riazor el Racing ferrolano y el Fabril coruñés. Deciden ambos contendientes el jugar la liguilla de ascenso. Al Ferrol le basta el empate, porque una pérdida departamental daría la ventaja al equipo de Ricardo Badás que les gana por los puntos conseguidos entre sí.

Se presenta el Ferrol con una línea de vanguardia en plan impresionante como así cabe desprender de los 106 goles conseguidos en 29 partidos. La nueva dirección técnica de Gabriel Alonso se ha notado en el cuadro verde, y esa máquina de hacer goles será la que se enfrente a los hercúleos en la decisiva jornada del domingo.

Las noticias que llegan a La Coruña son de que en Ferrol se aprovecharán todos los medios de locomoción para que el "ra, ra, rá" no falte en ningún momento a sus representantes. Habrá tren especial — ¡qué recuerdos nos trae de las pugnas entre verdes y blanquiazules! — autocares, viajes por vía marítima, etc.

De acontecimiento se puede considerar este choque, y las calles coruñesas se verán alegradas por esos aficionados ferrolanos, que con su peculiar estilo imprimirán ese sabor futbolístico, con su clásica deportividad, que hace se estre-

chen aún más los lazos entre ambas poblaciones. Todo a punto para este excepcional choque futbolístico. HENRY

Ayer marchó a Zurich el equipo del Real Madrid EL ZARAGOZA A LIEJA

MADRID, 20. (Arlin).— Ha marchado en avión con destino a Zurich la expedición futbolística del Real Madrid compuesta por los porteros Vicente y Betancourt; defensas Istúro, Santamaría, Pichín y Casado; los medios Muller Zoco y Felo; y los delanteros Serena, Evaristo, Di Stéfano, Puskas y Gento

EL ZARAGOZA A LIEJA. MADRID, 20. (Arlin).— El equipo de futbol del Zaragoza ha salido hacia París, vía aérea ya que el miércoles próximo se enfrentará con el Lieja en semifinales de la Copa Ciudades en Feria

Marcharon 15 jugadores, cuatro directivos, el entrenador Ramallo y al frente del equipo Walter Maresca

MADRID, 20. (Arlin).— El equipo de futbol del Zaragoza ha salido hacia París, vía aérea ya que el miércoles próximo se enfrentará con el Lieja en semifinales de la Copa Ciudades en Feria

Marcharon 15 jugadores, cuatro directivos, el entrenador Ramallo y al frente del equipo Walter Maresca

Hacia la construcción de una escuela comarcal para niños subnormales

QUEDO CONSTITUIDA UNA COMISION ENCARGADA DE INICIAR LAS PRIMERAS GESTIONES

Ayer, a las ocho de la tarde, se celebró en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento ferrolano, la anunciada reunión de padres de niños subnormales, al objeto de encaminar las gestiones y aunar esfuerzos en la consecución de un colegio comarcal para niños subnormales. A la reunión asistieron más de ochenta personas, interesadas en dar solución al problema.

La reunión estuvo presidida por el Alcalde, señor Cenalmor Ramos, que estuvo acompañado del P. Manuel Riobó González, de la Orden de la Merced, profesor titulado en "Psicopedagogía terapéutica".

Abrió el acto el señor Cenalmor, agradeciendo la asistencia de todos los reunidos. Tras explicar el motivo de esta reunión, dijo que los reunidos como padre y no como Alcalde. Seguidamente hizo una síntesis de la marcha de esta idea de dotar a Ferrol de un colegio para la educación de niños subnormales.

Recordó el Alcalde que todo había nacido en un artículo publicado por EL CORREO GALLEGO. El doctor Argaya Golcochea, en el mismo diario publicó una carta sobre el mismo tema, orientando a los padres sobre las posibilidades para alcanzar tan humana pretensión, prometiendo su apoyo.

Finalizó sus palabras el señor Cenalmor, indicando que de entre los reunidos saldría una ponencia que se encargaría de realizar las gestiones precisas, con el fin de que las obras de este colegio puedan comenzar este mismo año.

Cedió la palabra el señor Cenalmor al P. Riobó, quien hizo un breve estudio del significado de este tipo de centros y la formación de los niños y los logros que se pueden alcanzar.

El P. Riobó instó a todos los reunidos a llenarse de buenas esperanzas y trabajar con optimismo, pero todos reunidos, ya que la unión era la fuerza idónea para llevar su propósito a buen fin.

Seguidamente, explicó el Alcalde las gestiones que realizó en pro de esta humana pretensión. Por lo pronto ya se cuenta con un solar para construir dicha escuela, en el complejo parroquial de San Rosendo que se va a levantar en los terrenos del antiguo cementerio de Canido. Luego se refirió

a la posibilidad de que Acción Católica contribuya con trescientas mil pesetas, que tenía destinadas a unas viviendas que no se edificaron.

También habló de sus gestiones con el Director General de Enseñanza Primaria, señor Tena Artigas, el cual prometió apoyar todas las gestiones y contribuir

con una cantidad igual a la que aporten los padres.

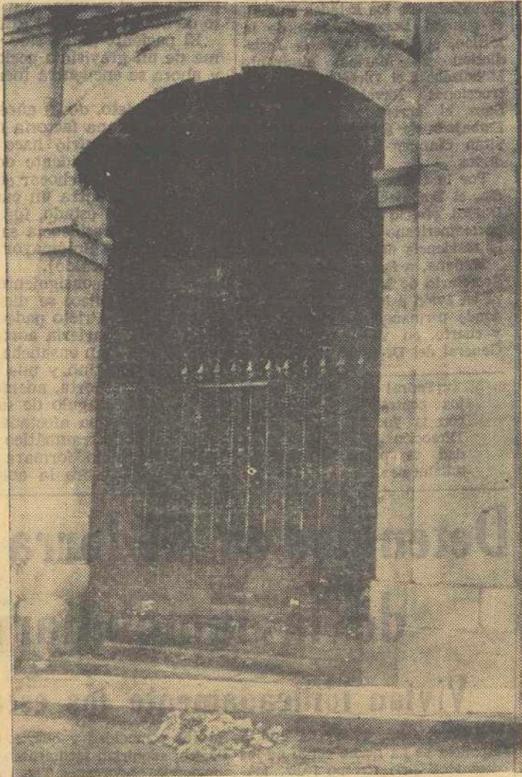
A dicha reunión asistió un crecido número de padres y es de hacer notar que pertenecían a todas las clases sociales. Entre ellos se nombró una comisión que se encargará de redactar el reglamento por el cual se habrá de regir la escuela. Dicha comisión contará con el asesoramiento del P. Riobó. Esa comisión se reunirá nuevamente con el Alcalde el miércoles, a las nueve de la noche.

La comisión confeccionará un censo de niños subnormales y para ello agradece que todas las familias con infancia infradotada se dirijan a ella o bien al Ayuntamiento, para que el recuento que se realice sea total.

Finalmente el Alcalde ofreció el apoyo moral y económico del Ayuntamiento y acordó a todos los reunidos que siempre estará dispuesto a dialogar con ellos, para que el colegio de subnormales pueda ser pronto una realidad. Se congratuló el señor Cenalmor de que la comisión quedara integrada por representantes de todos los estamentos sociales, puesto que unos económicamente y otros aportando ideas, todos pueden contribuir de forma efectiva a que la escuela sea una pronta realidad.

Nos rogó el Alcalde que hiciéramos saber a todos los ferrolanos y aún de fuera de la ciudad, que se dirijan al Ayuntamiento para recibir cuanta información deseen sobre este proyecto, puesto que en la mente de todos está que se convierta lo más pronto posible en una realidad.

El acceso al paseo de Herrera



Así está de sucio el acceso al Paseo de Herrera. Tras la verja, un almacén de inundicias. Son cosas que no están bien, y que es de presumir tengan fácil solución. (No? — (Foto Arjo).

ESTUVO CONCURRIDA LA FERIA



Hay algunos que dicen que la feria de Ferrol debe desaparecer. A nosotros no nos gusta hacer sentencias de esta clase. Pero se nos ocurre una pregunta: ¿Por qué tiene que desaparecer la feria si es utilizada por miles de personas? Lo inútil está bien que lo apartemos de entre nosotros, pero lo útil no nos parece acertado. — (Foto Arjo).

María del Carmen Sánchez López, "MISS FERROL"

El próximo sábado optará en Vigo al título de "MISS GALICIA"

El sábado fué elegida "Miss Ferrol" la señorita María del Carmen Sánchez López, en el transcurso de una fiesta celebrada en el Parque Municipal. La representante de Ferrol se desplazará el sábado, día 25, a Vigo para optar al título de "Miss Galicia".

—Con sinceridad, cualquier mujer ferrolana tendría más méritos que yo.

—¿Consideras justa la elección?

—Si el jurado así lo ha dictaminado, debe ser justa, aunque a mí me parezca lo contrario.

Siempre la elección de una "Miss" es motivo de expectación por parte de todos. Tras una reñida lucha, resultó elegida la señorita María del Carmen Sánchez López, una chica encantadora que muy bien puede clasificarse el próximo sábado, en Vigo, como "Miss Galicia", hazaña que hizo hace aproximadamente un año, Emma Orro Garrido. Después de recibir el aplauso del público y los regalos que ofrecieron las firmas comerciales, charlamos unos minutos con la nueva representante de la belleza ferrolana.

—¿Esperabas ser elegida?

—Sinceramente, no; pero ahora que ya está todo hecho, procuraré quedar bien en Vigo y alcanzar el título de "Miss Galicia" para ofrecérselo a Ferrol y a la mujer ferrolana a la que por esta elección represento.

—¿Estás animada a luchar en Vigo?

—Aunque quien tiene la palabra es el jurado que allí se constituya, repito que por mi parte, haré todo lo posible por quedar bien.

—¿Estás contenta?

—Yo creo que toda mujer debe estar contenta y satisfecha cuando recae en ella una elección de este tipo.

—¿Y qué sentiste cuando se anunció tu elección?

—Una emoción muy grande.

—¿Viste alguna rival que pudiera llevarte el título?



María del Carmen Sánchez López «Miss Ferrol».

—¿Contenta del comportamiento del público?

—Sí, fué muy cariñoso conmigo. Mary Carmen tiene 17 años. Es rubia, simpática y encantadora.

PANCHETE

IMELDO CORRAL expone ochenta cuadros en la Feria de Muestras

Hemos tenido la suerte de asistir a la entrevista de don Juan Cardona con el ilustre pintor ferrolano, D. Imeldo Corral.

La Feria de Muestras dará cabida a una exposición del gran pintor ferrolano para honrar sus setenta y cinco años que cumplirá en julio. Sus bodas de diamante con la vida, coinciden con la II Feria de Muestras. Desde el año 1943 —si mis recuerdos no me engañan— no ha vuelto a presentar sus cuadros en una exposición ferrolana. Hace un par de años lo ha hecho en la bella capital coruñesa, con un impresionante éxito de público y crítica.

Y es que D. Imeldo, por su dedicación única a su gran amor —el paisaje—, como enamorado profundo ha sabido captar toda la maravilla de Valdiviño. Visitamos su estudio, santuario del arte, y hemos salido sobrecogidos por la belleza que allí encierra.



El notable paisajista Imeldo Corral en su estudio. — (Foto Arjo).

Feria de Muestras, gracias a la labor de don Juan Cardona.

JAVA

D. Juan Cardona no sabía expresar lo que sentía ante la obra del Maestro. Y a este comentarista improvisado, le ha quedado grabado la sencillez, exquisitez de sus paisajes.

Después, en el recinto ferial, para ver el local y disponer la forma de habilitarlo le hemos entregado al director de la Feria un cuestionario que nos devolverá contestado y nos dará noticias de interés para los ferrolanos.

Este primer paso tiene un relieve sensacional para los que visiten la Feria. Gozarán y descansarán ante la pintura. Este será el oasis ante el ajeteo de otros pabellones que nos enseñarán la muestra laboral. Descansará del ritmo del baile, de las fiestas que se van a preparar para ustedes. Descansará la vista extasiándose ante la pintura difícil de D. Imeldo porque ha logrado realizarla con la sencillez, la delicadeza y la ternura de su alma enamorada de la tierra "meiga".

Esta noticia, que entre bastidores y sin alharacas hemos recogido, es un éxito rotundo para la

Futbol infantil escolar

El miércoles, día 22, a las 6 de la tarde en el Campo de Deportes del Colegio Tirso de Molina, se celebrará el encuentro de Fútbol entre los equipos Tirso e Instituto Nacional de Enseñanza Media.

AGENDA DEL DIA

registro civil

Nacimientos: María Begofía, Fortuñe y Rodríguez; Genaro José Lorente y Sanjuan; Alberto Antonio Paz y Niebla; María Luz Fernández y Calaleiro; Angel Manuel Dopicó y Barrocas.

Matrimonios: Alfonso Hurtado y López, con Adela Lorenzo y Durán.

Fallecidos: Benigno Rodríguez Fréire, de 52 años; María Flora Gudi y Maira, de 81 años; Remedios Hermida García, de 48 años.

as marear, hoy

Pleamar: 12,29 de la mañana y 12,52 de la noche. Bajamar: 6,17 de la mañana y 6,40 de la tarde.

El tiempo, ayer

Temperatura máxima, 18; mínima, 8,4; media, 10,7; dirección del viento, SO; fuerza del viento, frescachón; estado del mar, marejada del NO; cielo cubierto, cúmulos y altos cúmulos; visibilidad, hasta cuatro millas; barómetro, 758,8; lluvia, 8 litros por metro cuadrado.

GUIA MORAL

JOFFE: «La Hermandad blanca», I. C.
 AVENIDA: «Esa pícara pómaloja», I. C.
 CALLAO: «Puanie al sol», 3 Mayores de 18 años y «Schererzacos», 3 R. Mayores de 18 años.
 CINEA: «Romance en Veneza», 3 R. Mayores de 18 años, con reparos.
 CAPITOL: «Pájaro en blanco», 3 R. Mayores de 18 años, con reparos.

RENA: «Una mujer marcada», 4. Gravemente peligrosa.
 MADRID-PARIS: «13 calle Oeste», 3 R. Mayores de 18 años, con reparos.
 ATENAS: «Alegres vacaciones», I. C.

Farmacias de guardia

Turno semanal de farmacias de guardia:
 Doña Adelina Vázquez Carballido, San Carlos, 93, y don Antonio Usero Torrente, General Franco, 116.

TELEFONOS DE URGENCIA

Comisaría de Policía	1304
Bomberos	2086
Casa de Socorro	1950
Policia Municipal	1495
Policia Armada	2002
Guardia Civil	1351
Hospital de Caridad	2009
Hospital de Marina	1994
Juzgado de Instrucción	3051
Comandancia de Marina	3285
Taxis	1209 y 1334

La Voz de Ferrol

PRINCIPALES NUMEROS DEL PROGRAMA DE HOY

19,00 Apertura.— Angelus.
 19,05 Almanaque.
 19,10 Saludo musical con el Duo Dinámico.
 19,15 Capítulo XXXV de la novela "Marcado por el odio".
 19,30 Melodías en el hogar.
 19,40 Las mejores canciones.
 19,45 Discolandia.
 19,50 Estrellas en T.V.

14,00 Primer avance informativo.
 14,08 Momento melódico.
 14,14 ¿Y usted que opina?
 14,20 Aperitivo musical.
 14,47 Siempre hay una orquesta
 14,55 Radio espectáculo.
 15,00 Música para la sobremesa.
 15,10 Música de ayer.
 15,20 Bolero de Ravel.
 15,25 Cada día un estreno.
 15,30 Capítulo XIII de la novela "Dos nombres de mujer".
 15,45 Una voz y una canción
 15,50 Jaime y su acordeón.
 16,15 Canciones de España.
 16,30 Club de oyentes
 17,01 Aquil Washington.
 17,15 Parada española del disco
 17,30 Club de baile.
 18,00 Capítulo XI de la novela "Almas en tortura"
 18,15 Tarde de concierto: "Sinfonía núm. 7 en la" de Beethoven.
 19,00 Angelus.
 19,03 Temas españoles.
 19,05 Cuentos en danza: Helmut Zacharias y sus "violetas mágicas".
 19,15 Club de oyentes.
 19,51 Segundo avance informativo.
 19,55 Ondas escolares programa de la REM.
 20,55 Música de hoy y de siempre.
 21,03 La vuelta al mundo en 80 segundos.
 21,08 Exitos de Domenico Modugno
 21,20 Ronda española.
 21,25 A ritmo de conjunto
 21,35 Destile de estrellas.
 21,55 Saludo musical.
 22,00 Servicio Informativo de Radio Nacional de España.
 22,15 Ferrol de Noche.
 22,30 ¡Aquí Madrid! programa de la REM.
 23,00 Música para todos.
 23,30 La feria de las ilusiones.
 23,45 Buenas noches con la Orquesta Maravella y Coros
 24,00 Cierre.

ALMANAQUE SANTORAL

Martes, 21 de Abril

Santos: Anselmo de Cantorbury, dr.; Anastasio, Sinaifa, obispos; Fortunato, Félix, Silvio, Vidal, Apolo, mrs. Sale el Sol a las 5,45. Se pone a las 19,1

CUPON DE CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado el número 311.

PROGRAMA DE LA TV

A la hora de elegir un televisor... PANTALLA NEGRA General Electrica DAVINA

MARTES, 21 DE JUNIO

SOBREMESA

- 2,15 Avance de Telediario. 2,17 Primera página. Entrevistas y reportajes. 2,30 Biografía (retrato firmado de una época, de un país y del personaje que lo representa). 3,00 Telediario. 3,20 Para vosotras: Conócete a ti misma. Tipos de mujer que dan miedo a los hombres. 3,40 Novela. (Capítulo II). 4,00 A media voz. Comentarios de Ramón Escobedo. 4,00 Final del programa

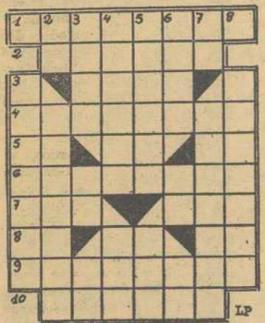
CULTURAL

- 6,00 Academia TV. 7,00 Universidad TV.

NOCHE

- 7,32 Ella, él y asta. 8,00 Foro TV. Director y presentador: Victoriano Fernández Asís. 8,30 Dibujos animados. 8,40 Secuencia: Vittorio Gassman. 8,53 Mundo ligero. Filatelia y coleccionismo. 9,00 Teatro de la familia: «Diez hombres con miedo». 9,30 Telediario. 9,47 El tiempo. 9,53 Marcando el compás. 10,00 Los defensores. Telefilm seriado de largo metraje. 11,00 Fiesta en... Sevilla. 12,00 Telediario. 12,10 El programa de mañana. 12,15 Medianoche. 12,30 Cierre.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1.— Cubierta de la cabeza, usada antiguamente. 2.— Natural de Camas, Sevilla. 3.— Sabrosa. 4.— Precauciones. 5.— Símbolo de la plata. Conjunction latina.— Artículo. 6.— Cuidan de los faros. 7.— Amarra.— El que me mira. 8.— (al rev.) Mono de movimientos perezosos.— Obsequia.— (al rev.) Medida lineal china. 9.— Rey de los visigodos. 10.— Curara con sal. VERTICALES: 1.— Respetáis. 2.— (al rev.) ¡Quil!— Consumis. 3.— Río del Brasil.— Símbolo químico.— Siglas comerciales. 4.— Plagiar.— Contracción. 5.— Prescriba.— Ciudad del Japón. 6.— De palabra.— Nota.— Antigua ciudad de la Caldea. 7.— En inglés, a.— Arcilla rica en alúmina. 8.— Dorábelo al horno. SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1.— Flagelar. 2.— atecaM. 5.— anaT. 4.— Arsénico. 5.— Mo.— Re.— RR. 6.— Importar. 7.— Seo.— Ana. 8.— Ar.— ¡Ca!— Uz. 9.— Sobáralo. 10.— Sábana. VERTICALES: 1.— Camisas. 2.— La.— Romero. 3.— Atas.— Po.— Ba. 4.— Género.— Cab. 5.— eaner.— Ara. 6.— Lati.— Ta.— Am. 7.— gM.— Crácula. 8.— Porraza.

Finalizó la Semana Internacional de Cine Religioso y de Valores Humanos en Valladolid,

«Lábaro de Oro», a la película francesa «Muerte ¿dónde está tu victoria?»

VALLADOLID, 19.— En la sesión de esta noche en el Cine Avenida, y en medio de gran expectación, se dieron a conocer los fallos y premios a las películas que han concurrido en la Semana Internacional de Cine Religioso y de Valores Humanos. Son los siguientes:

PREMIOS OFICIALES

Labaro de Oro, de cortometraje, a «700 años (San Antonio)», de Ermano Olmi, de Italia. Espiga de Oro, de cortometrajes, desierto. Premio «San Gregorio», de cortometrajes, desierto. Labaro de Oro, de largometrajes, a «Muerte, ¿dónde está tu victoria?», de Herve Bramberger, de Francia. Espiga de Oro, largometrajes, a «El ingenio salvaje», de Lindsay Anderson, de Gran Bretaña.

Premio «Ciudad de Valladolid», largometrajes, a «Lirios del Valle», de Ralph Nelson, de Estados Unidos. Premio «Instituto de Cultura Hispánica», a «Tiempo de amor», de Julio Diamante, de España.

PREMIOS NO OFICIALES

«Círculo de escritores cinematográficos», al mejor guión, a «Tiempo de amor», de Julio Diamante. «Federación Nacional de Cineclubs», a «El ingenio salvaje», de Lindsay Anderson. Mención a la participación española, a «Tiempo de amor» de Julio Diamante, y «Young Sánchez», de Mario Camus. Premio «Filipresi», a «Muerte, ¿dónde está tu victoria?», de Herve Bramberger. Mención, a «Tiempo de amor», de Julio Diamante.— Cifra.

CAPITULO DE SUCESOS

Banda de «quinquis» detenida por la BIC madrileña

La Policía realizó un despliegue alrededor de su campamento

MADRID, 20.— Desde hace algún tiempo se recibían en la Brigada de Investigación Criminal numerosas denuncias por robos, timos y engaños que presentaban unas características similares; se cometían en los pueblos de Madrid y en los de otras provincias limítrofes precisamente durante las fiestas religiosas o profanas que en ellos se celebraban. Los robos se sucedían y a veces casi coincidían en el tiempo en dos o tres pueblos. Los inspectores de la BIC tenían la certeza de que tenían una auténtica organización. El punto central de reunión de todos estos maleantes estaba en Madrid. En la Brigada Criminal se preparó un plan de ataque. El campamento de los «quinquis», estaba localizado en las cercanías de la Dehesa de la Villa. Ocupaba una extensión de un kilómetro y medio. Era muy difícil la detención de todos los maleantes. Durante varios días los inspectores recorrieron los alrededores para señalar los puntos de entrada al campamento. Disfrazados con trajes adecuados, se apostaron en los alrededores. Por fin, unos sesenta hombres rodearon durante la noche el campamento. Realizaron un auténtico despliegue militar y de madrugada cayó la Policía sobre el lugar; al uno sólo de los delincuentes pudo escapar. Se detuvieron a unos cuarenta individuos. Uno de los detenidos utilizaba seis nombres.

Los «quinquis» son un tipo especial de delincuentes, recurren a numerosos ardis, para dificultar al máximo su identificación, a uno de los detenidos, Isaac Rivero Fernández, se le ocuparon varias partidas de nacimiento. Este individuo está acusado de varios robos, uno de ellos por valor de 15.000 pesetas, en un comercio. En este robo también practicó el «quinqui», José Higinio Carballo Paredero, que lleva varios apodos. Otros de los detenidos han cometido numerosos robos en Itarrón, Chinchón y Mondéjar. El despliegue de la Policía fue tan perfecto que tres «quinquis» que no se hallaban en el campamento y regresaron a él aquella noche, pasaron entre los grupos del BIC sin darse cuenta que atravesaban el cerco que para ellos había sido preparado. — Cifra.

El Secretario de Marina norteamericano, en Madrid

VISITO AL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO Y AL MINISTRO DE MARINA

MADRID, 20.— El Secretario de Marina de los Estados Unidos, Mr. Paul Nitze, acompañado de su esposa y séquito, llegó en avión a Madrid, a las ocho y media de la mañana, aterrizando en la base de Torrejón.

Fue recibido por el almirante Menéndez, Jefe del Estado Mayor de Marina; el Embajador de los Estados Unidos; el mayor general J. B. Napp y el agregado naval de la Embajada norteamericana, Mr. Marlin Claesner.

Después de los saludos y presentaciones, el secretario de Marina de los Estados Unidos, con el Ministro español y el Embajador se trasladó a la Embajada de los Estados Unidos.

Después de descansar unos breves momentos en la Embajada de su país, se trasladó al edificio del Alto Estado Mayor, donde fue recibido por el Vicepresidente del Gobierno, capitán general Muñoz Grandes, con el cual sostuvo una conversación de más de media hora; a la entrevista asistió también el Jefe de la Misión norteamericana en España, señor Donovan.

En la puerta del Alto Estado Mayor fue despedido por el Capitán General Muñoz Grandes y el Secretario de Marina estadounidense se trasladó al Ministerio de Marina, acompañado del Jefe de la Misión norteamericana y del Embajador de su país; una escuadra de la Marina le rindió los honores correspondientes y el Secretario norteamericano se trasladó al despacho del Ministro, donde fue recibido por el almirante Nieto Antúnez, con el cual sostuvo una conferencia.

Terminada la entrevista el Ministro español ha obsequiado con un almuerzo al Secretario norteamericano, al que han asistido también el Vicepresidente del Gobierno, señor Muñoz Grandes; los ministros del Ejército, Teniente General Menéndez Tola, y del Aire, Teniente General Lacalle; el Embajador de los Estados Unidos, el general Donovan, Jefe de la Misión, el almirante de la Jurisdicción de Marina, almirante Mendizábal; el Director de Construcciones Navales, almirante Sanz, el agregado naval de la Embajada de Estados Unidos, capitán Clauner y otras personalidades.

Por la tarde, a las ocho y media, el Embajador de los Estados Unidos ofreció al ilustre marino norteamericano una recepción, en la residencia del Embajador.

Mañana, a las siete y media, el Secretario de Marina se trasladará en avión a la base de Rota, en donde permanecerá hasta la una y cuarto, en unión del Capitán General del Departamento Marítimo.

«Padre! Protege a tus hijos contra la Poliomielitis, con la Vacuna bucal que la Dirección General de Sanidad te proporcionará gratuitamente».

El tino de San Fernando, que le ofrecerá un almuerzo, después del cual emprenderá el viaje para incorporarse a la VI Flota norteamericana, que se propone visitar. — Cifra.

Por primera vez en Europa

Un cirujano bilbaíno logró un injerto de aorta

BILBAO, 20.— En el Hospital Civil del Generalísimo, de Bilbao, se ha realizado —por primera vez en Europa y segunda en el mundo— un injerto de aorta, con pleno éxito.

El paciente había sido víctima de un gravísimo accidente y ahora se encuentra fuera de peligro.

Julio Prieto, de 23 años, delineante de una factoría naval de Vizcaya, sufrió hace mes y medio un accidente de carretera, yendo a chocar con su motocicleta contra un camión. En gravísimo estado, fue conducido a la residencia sanitaria «Enrique Sotomayor», de Cruces, (Baracaldo).

Después del consiguiente examen radiográfico, se dictaminó que Julio Prieto padecía la rotura de la arteria aorta. Se apreció un gran ensanchamiento del mediastino y una dilatación de la aorta, además de un enorme coagulo de sangre en toda la zona afectada.

El «shock» traumático hizo posible que se formara una falsa pared sobre la aorta y

D. Raimundo Vidal Pazos, reelegido representante en las Cortes Españolas

VIGO, 20.— En la Asamblea de Decanos de Ilustres Colegios de Abogados celebrada en Madrid para designar representante en las próximas Cortes Españolas, fue reelegido para dicho cargo el Decano del Colegio de Vigo Don Raimundo Vidal Pazos que igualmente por elección lo viene desempeñando en la actual legislatura.

Detenidos en Andorra los directores de la inmobiliaria SAICA

Vivían idílicamente los estatadores de pisos

BARCELONA, 20.— La Policía española se ha hecho cargo de los detenidos José Crespo Ruiz, Manuel Fuentes Fuentes y Jaime Pulg Peraita, entregados por la Policía de Andorra, y a los que el juez especial que se ocupa del sumario contra la empresa constructora «SAICA» tiene procesados.

En cuanto a Margarita Llagostera Oriol, esposa de José, que también figura como procesada, ha sido detenida en Seo de Urgel a donde llegó ayer, por la tarde, procedente de Andorra. Ha sido llevada a Barcelona en unión de sus tres hijos, uno de ellos lactante. — Cifra.

MAS DETALLES

SEO DE URUGEL, 20.— Según informaciones recibidas de Andorra, en relación con la detención de los encartados en el asunto de la estafa de pisos en Barcelona, José Crespo Ruiz, con su esposa e hijos, Jaime Pulg Peraita y Manuel Fuentes Fuentes ocupaban un chalet alquilado en «La Cortinada», zona del valle de Ordma a dos mil metros de altura. Su localización resultó muy difícil ya que habían tomado toda clase de precauciones para desconcertar a los funcionarios policíacos.

En primer lugar escogieron la mencionada zona por tratarse de un paraje residencial cuyas viviendas se ocupan tan sólo en los tres meses de verano y fuera lógico, por tanto, que antes de la temporada turística ocuparan el chalet tres hombres solos ya que, la segunda parte de su plan consistió en enviar a Margarita Llagostera, esposa de José Crespo, con los hijos del matrimonio a un piso alquilado en Las Escaldas, procurando que pudieran establecerse entre ambos grupos cualquier relación, por lo que el marido hacía escasas visitas y permanecía en Las Escaldas el menor tiempo posible, limitándose a la adquisición de alimentos para él y sus compañeros de «La Cortinada» y la compra de la prensa de Barcelona para seguir las noticias de su caso. Habían alquilado un coche con matrícula andorrana para ser menos sospechosos sus desplazamientos y esperaban que el éxito de su plan y el paso del tiempo les permitiera salir airoso en su propósito.

La espera no debía resultarles demasiado pesada ya que el chalet estaba lujosamente amueblado y no carecían de lujo con radio, cocina de gas, nevera, televisor y cuantos aparatos electrodomésticos consideraban necesarios para su

mayor comodidad y que, como es lógico, adquirían fácilmente en los comercios andorranos. Tampoco les faltaban revistas y periódicos, que, aparte de las informaciones en las que ellos aparecían como protagonistas, entretenían sus ratos de ocio. Su idílica tranquilidad se les acabó cuando a las cuatro de la tarde del pasado sábado quedaron sorprendidos al presentarse en el chalet el señor Torres, jefe de la Policía andorrana, con inspectores a sus órdenes, a quienes acompañaban funcionarios de la Policía española, para llevárselos a la prisión de Andorra que, por una vez, registraba una afluencia extraordinaria en el pacífico principado.

La sorpresa de José Crespo, que fue quien acudió a abrir la puerta, reflejó palpablemente la confianza

que vivían. Después de la detención de los hombres fue fácil ya hacer lo propio con Margarita Llagostera, que en la misma mañana del domingo fue trasladada a Seo de Urgel.

Según parece, los detenidos habían elegido Andorra como refugio por creer que, precisamente por la proximidad a España y por el fácil desplazamiento desde Barcelona, donde acuden muchos barceloneses a pasar el fin de semana, no se llegaría a pensar que sería éste el lugar elegido para esconderse al tiempo que la facilidad de comunicaciones y la rapidez de recepción de la prensa española les podía ir informando de la marcha de las investigaciones policíacas encaminadas a buscarlos. — Cifra.

PUESTA DE LARGO, EN 'LA CASA DE PILATOS' DE SEVILLA

Geraldine Chaplín y otras cincuenta y nueve señoritas, presentadas en sociedad

SEVILLA, 19.— Geraldine Chaplín y otras señoritas, hasta un número superior a sesenta, han sido presentadas en sociedad esta noche, en el curso de una bellísima fiesta, organizada por los Duques de Medinaceli en su palacio, a beneficio de la Cruz Roja Española. El palacio es una magnífica mansión, conocida en todo el mundo por «La Casa de Pilatos».

En presencia de más de dos mil invitados, se ha verificado el desfile de las debutantes, cuya primera pareja estaba integrada por Geraldine Chaplín —que vestía un precioso traje blanco bordado en plata—, y Fátima Benjumea, hija de la Condesa viuda de Campo Rey. Intervino como mantenedor de la fiesta, D. Joaquín Romero Murube.

A continuación tuvo lugar el baile, abriéndolo los Duques de Medinaceli. Actuaron cinco orquestas en los patios, salones y jardines y en las caballerizas actuó un cuadro flamenco. En el curso de la fiesta fue servida una cena

Con la Begun Aga Kan ocuparon la mesa presidencial D. Antonio Oriol Urquijo; los señores Duques de Medinaceli, los Duques de Alba; D. Antonio Cortés, Presidente de la Asamblea Regional de la Cruz Roja y entre los asistentes se hallaban las autoridades sevillanas y un gran número de personalidades, entre éstas, los señores señores Peña Bonet y ministros señores Peña Bonet y Gamero del Castillo; el Director General de Bellas Artes; el rector y actor Orsen Welles y las figuras más representativas de la sociedad sevillana y otras ilustres personalidades de Sevilla y de diversos lugares de España e incluso del extranjero.

El palacio de los Duques de Medinaceli, que atesora una gran riqueza en esculturas antiguas, bajorrelieves, cuadros, etc., apareció fantásticamente exornado. Los organizadores de la fiesta distribuyeron esta mañana centenares de comidas entre los necesitados a través de las organizaciones parroquiales. (Cifra)

Anúnciese en EL CORREO GALLEGO

MUERTA, AL CAER DE UN CUARTO PISO

MALAGA, 20.— Encarnación Martín Soler, de 43 años, sufrió tan graves heridas al caerse desde un cuarto piso a la calle que falleció a poco de ingresar en el Hospital Civil. — Cifra.

POLICIA ARMADA MUERTO AL CAER A LA CALLE

MALAGA, 20.— El policía armado José Martín Lara se encontraba de servicio en la prisión provincial cuando sufrió un mareo, que le hizo caer a la calle. Sufrió tan graves heridas que falleció momentos después. —(Cifra)

DOS MUERTOS Y DOS HERIDOS, AL CHOCAR UN TURISMO CON UNA COLUMNA

MADRID, 20.— En la carretera de Aragón, a la altura

Tres gotas de vacuna en un terrón de azúcar son una golosina maravillosa propia de un cuento de hadas; es una toma mágica que preservará a tu hijo de la temida Parálisis Infantil.

Dr. NIETO NOYA

Especialista en Obstetricia y Ginecología. Jefe de la Maternidad de Marina. Consulta, Lugo, 50. Telef. 9480-212. Domicilio, Espartero, 41. Telef. 3950-190 y 1968. EL FERROL

Capital de la Provincia

Finalizaron los Ejercicios Espirituales de los alumnos de la Escuela de Maestría Industrial

LA CORUÑA, 20.— En la mañana del día de ayer, en la Iglesia de los Padres Redentoristas...

provincial, coruñés. Se concederán tres premios, de 1.000, 750 y 500 pesetas.

CONDECORACION PORTUGUESA CONCEDIDA AL ALCALDE DE LA CORUÑA

LA CORUÑA, 19.— En la mañana de ayer, el Cónsul de Portugal en La Coruña, Excmo. señor don Henrique de Melo Barreto...

Al hacerle esta comunicación, el señor Melo Barreto hizo saber a la primera autoridad municipal coruñesa la satisfacción que tenía por esa merecida distinción...

NEUVOS CAMIONES DE LIMPIEZA

Llegaron a nuestra ciudad dos nuevos camiones con destino al Servicio Municipal de Limpieza. Con anterioridad había llegado otro vehículo que ha demostrado un feliz resultado.

FORMACION PROFESIONAL JUVENIL

Hoy, martes, finaliza en la Escuela de Maestría Industrial de La Coruña, la primera fase del XVIII Concurso de Formación Profesional Juvenil...

PASA A LA CARCEL EL AUTOR DE UN ROBO EN UN OMNIBUS

En la noche de ayer se cometió, en un ómnibus de la matrícula de Oviado, que había llegado a nuestra ciudad conduciendo alumnos de la Universidad Laboral...

El día 10 de Mayo próximo se celebrará, en la localidad todavía por determinar el III Concurso provincial de tractoristas...

mente fué puesto a disposición del Juzgado quien dispuso su ingreso en la cárcel.

Fiesta del Arbol, en OUTES

Con la solemnidad de años anteriores, se celebró en la Sierra de Outes la preceptiva Fiesta del Arbol, habiendo sido plantados los árboles en el campo escolar.

Después de unas elocuentes palabras del señor Puerta Henche, exhortando al amor y respeto hacia los árboles, don Federico García dió una charla, en la que explicó, con ejemplos, como comarcas antes fértiles en diversos países...

Los señores Puerta Henche y Vázquez Ulloa se proponen llevar estas enseñanzas a todas las parroquias, charlas que se darán en el atrio de los templos.

LOS NOGALES (Lugo), 20. (De nuestra Delegación)

El pleno, en sesión del día 28 de septiembre de 1963, entre otros ha tomado el siguiente acuerdo:

HONORES Y DISTINCIONES

A propuesta de la Alcaldía y en atención a los indiscutibles méritos y circunstancias que concurren en el Excmo. Sr. D. Emilio Nóvoa González, Ingeniero Director de la Escuela Nacional de Ingenieros de Telecomunicación...

HONORES Y DISTINCIONES

Seguidamente se da lectura a la comunicación del Gobierno Civil de esta provincia de 28 de febrero último, número 111, trasladando otra del Excmo. Sr. Director General de Administración Local de 8 del mismo mes...

VIGO

Moción de varios concejales, proponiendo que se designe al Caudillo Hijo Adoptivo de la Ciudad

A la Excmo. Corporación Municipal. Los Concejales que suscriben, haciéndose eco del sentimiento de gratitud, ostensible en todos los círculos de la localidad como natural reacción de la nobleza de nuestro pueblo hacia la persona del Generalísimo Franco...

Se Umbe y el «Yapeyú», de Bilbao y Hamburgo, respectivamente.

EL «AMAZON»

Ayer, procedente de Buenos Aires, efectuó su escala en puerto, el trasatlántico «Amazon», dejando pasajeros, correo y una importante partida de coches.

EL «MONTERRAT»

También ayer, reanudó viaje a Southampton, el «Monterrat», con 20 pasajeros.

MOVIMIENTO DE AYER

Se registró ayer el siguiente movimiento portuario: —De San Sebastián, llegó el vapor «Ana Rosa», con cemento. —Procedente de Gijón, lo hizo el vapor «Bahía de Algeciras», con cemento.

M. DE AGOSTA

MEDICO CIRUJANO Partos y enfermedades de la mujer Altamira, 3. Teléfono, 1290 SANTIAGO

COLOQUIO SOBRE EL CONCILIO

VIGO, 20.— Organizado por la Unión de Graduados de Acción Católica tendrá lugar el próximo miércoles día 22 a las 8 de la tarde en el Salón del Circulo Mercantil e Industrial un nuevo coloquio a cargo del prelado de la Diócesis, Fray José López Ortiz...

Se advierte que si alguien desea formular alguna pregunta guardando el incógnito, puede dirigirla por escrito al Sr. Presidente de la Unión de Graduados de Acción Católica, calle de José Antonio nº 5, a fin de que, si el tema es de interés pueda incluirse en el coloquio.

EL MIERCOLES ESCALAS DEL «DEVONIA», «MONTE UMBE» Y «YAPEYU»

VIGO, 20.— El miércoles próximo tiene anunciada su escala, procedente de Liverpool, el trasatlántico inglés «Devonia», con varios centenares de escolares de aquella nacionalidad en viaje de estudios.

Canarias en la tarde de hoy, —Para la mar, zarpó el cableiro inglés «Monarch», que había entrado de arribada, para desembarcar un tripulante con fractura de brazo.

—Para al Norte, zarpó en lastre el vapor «Begeonía».

—Con destino Cádiz, lo hizo el «Concedista», después de alijar cargamento de aceite.

En la tarde del sábado, a las 5, en el campo del Infiernito, se enfrentaron los equipos Bertón-Galicia de Mugaridos, ambos militantes de la primera división de Modestos.

A las órdenes del Colegiado señor Lorenzo, auxiliado por los señores Lulo y Andrés, los equipos atisearon así:

BERTÓN: Chico, Llino, Pagoaga, Moncho; José Carlos, Cuco; Justo, Lucho, Paquiño, Rechea y Oscar.

G. DE MUGARDOS: Vargas, Alonso, Nicolás, Cartelle; Filgueiras, Luis; Elías, Chó, Molina, Suárez y Arnos.

Puesto el balón en juego, el G. de Mugaridos se lanza al ataque, arrollando a Bertón, que se las ve y las desea para evitar el tanto que se está marcando.

Pero es Bertón, en el minuto 6, el que, en un contraataque, se hace Pa-

quino con el balón en la mitad del campo y avanza rápidamente, driblando a cuantos contrarios le salen al paso y, ya dentro del área, lanza un fuerte disparo, que da con el balón en las mallas. Fue un gol precioso y es muy aplaudido por la numerosa concurrencia (una de las mayores de la temporada).

Saca de centro el G. de Mugaridos y el partido sigue con la misma tónica, es decir, con dominio de los mugarideses, pero sin tirar a gol y cuando lo hacen casi siempre sal, desviado.

En el minuto 28, una entrada con empujón de Alonso a Oscar, en el borde del área, cuando Oscar trataba de driblarlo, es sancionado rigurosamente con penalty, que lanza Rechea y pone en el marcador el segundo gol del Bertón. Sigue dominando territorialmente, el G. de Mugaridos, pero hoy sus jugadores, Chó y Molina (destacados en todos los partidos) lo quieren hacer todo y desbaratan todos los ataques de su equipo. Con el resultado de Bertón, 2; G. de Mugaridos 0, termina la primera mitad.

En la continuación los primeros minutos son de dominio alterno, pero al tercio de la segunda mitad, nuevamente son los mugarideses los que se vuelcan en el área del Bertón, volviéndose a repetir el amarre de balones por la tripleta central del ataque, mugarides, lo que da tiempo a replegarlos a las líneas de cobertura del Bertón, las cuales en última instancia echan el estérco a córner, fueron tantos los saque de esquina lanzados (casi todos ellos por Alonso) por los de Mugaridos, que perdimos la cuenta.

En el minuto 30 y como consecuencia de un córner, se forma un barullo dentro del área pequeña del Bertón, allí saltan la casi totalidad de los jugadores y, penalty, no sabemos a quién, puesto que de haber falta sería tanto de atacantes como de defensores; se arma un lío enorme y el árbitro, expulsado al jugador del Bertón, Pagoaga. Después de unos minutos se lanza el máximo castigo por mediación de Chó y pone en el casillero el único gol de los mugarideses. Los quince minutos restantes son de dominio abrumador del G. de Mugaridos, el Bertón se defiende sin florituras y como puede, (pues está jugando con 10 hombres y uno de ellos, Paquiño, inútil desde la primera mitad, al recibir un golpe en el primer gol), la defensa del Bertón se muestra recia en especial Moncho, pues es tanto el derroche de facultades que no nos explicamos cómo pudo terminar los 90 minutos en pie; le siguieron en méritos José Carlos, Pagoaga, Paquiño y Chico, el resto peleanes y sin desentonar. Por el G. de Mugaridos nos desagrudaron, sus estrellas, Molina, Chó y Alonso, qui sieron hacer todo sin apoyarse en sus compañeros y eso nunca dió resultado. Nos gustó Vargas, con paradas de mérito, si bien con mucha suerte en algunos disparos que de nuevo bajo los palos; en la defensa bien Nicolás y Cartelle, la media empujando mucho y ayudando a la delantera y en la delantera sus extremos Arnos y Elías.

La labor del árbitro no nos gustó; en el primer penalty muy riguroso y en el segundo, sin explicación. Los jueces de línea señores Lulo y Andrés bien. El partido se jugó con corrección por ambos bandos.

OTROS RESULTADOS

En los restantes encuentros se dieron los siguientes resultados:

Animas, 1 - Numancia de Ares, 0

Cando, 1 - Libunca, 1

Artabró de Cervás 4 - Maniños, 8

Barallobre, 2 - Portuarios, 4.

DE DIOS

SE NECESITA

PERSONA CON CARNET, PARA CONDUCIR MOTO; CARRO. EDAD MAXIMA, 35 AÑOS, ESCRIBIR: APARTEADO 155, SANTIAGO.— RESERVA COLOCADOS.

Tu pereza para acudir a los Centros de Vacunación puede significar mañana la invalidez para tus hijos. Protégelos con la vacuna por vía bucal.

Los Modestos ferrolanos

El Galicia de Mugaridos pierde posibilidades para el liderato

En la tarde del sábado, a las 5, en el campo del Infiernito, se enfrentaron los equipos Bertón-Galicia de Mugaridos, ambos militantes de la primera división de Modestos. A las órdenes del Colegiado señor Lorenzo, auxiliado por los señores Lulo y Andrés, los equipos atisearon así: BERTÓN: Chico, Llino, Pagoaga, Moncho; José Carlos, Cuco; Justo, Lucho, Paquiño, Rechea y Oscar. G. DE MUGARDOS: Vargas, Alonso, Nicolás, Cartelle; Filgueiras, Luis; Elías, Chó, Molina, Suárez y Arnos. Puesto el balón en juego, el G. de Mugaridos se lanza al ataque, arrollando a Bertón, que se las ve y las desea para evitar el tanto que se está marcando. Pero es Bertón, en el minuto 6, el que, en un contraataque, se hace Pa-

Terminaron los XII Juegos Nacionales Universitarios El Campeonato de baloncesto femenino fue ganado por el equipo de Santiago

OVIEDO, 19. (AMH).— Han sido clausurados los XII Juegos Nacionales Universitarios, que se celebraron generalmente, con tiempo lluvioso, que ha desdoblado las competiciones al aire libre. Resultados (campeón y subcampeón, respectivamente): Baloncesto masculino, Oviado y Sevilla. Baloncesto femenino, Santiago y Valladolid. Balonmano masculino, Barcelona y Madrid. Balonmano femenino, Madrid y Zaragoza. Balonvolea masculino, Barcelona y Madrid. Balonvolea femenino, Madrid y Granada. Fútbol: Valladolid y Oviado. Hockey sobre patines, Barcelona y Madrid. Rugby, Barcelona y Madrid. Piragüismo, 1.000 metros, categoría K-2, campeones, García Blanco y Ramón Pérez, de Oviado 500 metros, K-2: campeones

EL PEÑAROL JUGARA MAÑANA EN MADRID

MADRID, 20. (AMH).— El Peñarol de Montevideo jugará en el Estadio Metropolitano frente al Atlético de Madrid, el próximo miércoles día 22.

Advertisement for KEM-LATEX paint. Includes text: 'tengalo siempre presente', 'una buena pintura es la base de toda decoración', 'LOS BOTES, LLENOS HASTA EL BORDE CONTIENEN LITROS, NO KILOS, MAS CANTIDAD', 'KEM-LATEX, le brinda con la maravillosa gama de sus modernos colores, un hogar perfectamente pintado, unas paredes eternamente limpias, porque KEM-LATEX es la pintura mate AUTENTICAMENTE LAVABLE imprescindible en todo hogar moderno. ¡Muy económico.', 'PINTURAS SHERWIN-WILLIAMS', 'RICARDO NORES CASTRO F. Villamil, 54 EL FERROL DEL CAUDILLO'

Obituary notice for Doña María Gigirey Morentín. Text: '10 ANIVERSARIO DE Doña María Gigirey Morentín VIUDA DE LOUZA O falleció en la Paz del Señor, el día 22 de Abril de 1959. R. I. P. SUS SOBRINAS, MARIA Y LUISA GIGIREY RODRIGUEZ, Y DEMAS FAMILIARES, RUEGAN a las personas piadosas y de su amistad la asistencia a alguna de las misas que, por su eterno descanso, se celebrarán mañana, miércoles, día 22, en la Iglesia conventual de San Francisco y Capilla de las Animas, y el día 23 en la Iglesia de San Agustín, por cuyos favores les quedarán muy agradecidos. Santiago, 21 de Abril de 1964.'

Los Chaplín



Charlot, que ha cumplido 75 años, ha estado en Milán para asistir a la presentación en el Teatro de la Escala de la Opera "La Bohème", constituyendo su presencia en la sala una auténtica sensación, hasta el punto de que los espectadores llegaban a prestar más atención a él que a la representación. En la foto, lo vemos con su esposa en las calles milanesas. — (FOTOFIEL)



Geraldina Chaplin, la hija del famoso "Charlot" y que recientemente debutó en el ballet de París con "La Centauro", ha llegado a Madrid, acompañada del director de su compañía, Raimundo Larralzá, para actuar en la televisión española. En la foto, la vemos a su llegada al aeropuerto de Barajas. — (FOTOFIEL)

EN BARCELONA, ESTACION TERMINO

A bordo de dos vagones-comedor, los señores de Bruguera obsequiaron a sus invitados

(Reportaje Europa - Press, por Alfonso ESPINET, para EL CORREO GALLEGO)

BARCELONA. — Junto a un andén, en una vía muerta dos vagones-comedor han servido de marco a una comida de esponsales. Don Luis Bruguera y su esposa —lo era desde hacía muy pocos minutos cuando llegaron a la estación— empezaron su nueva vida en un tren que no iba a ninguna parte. No puede negarse originalidad al acto, no puede negarse el amor a los ferrocarriles de la pareja de recién casados.

Cuando llegamos a la vía número siete en la que están estacionados los dos vagones-comedor, los preparativos están en todo su apogeo. En el exterior los mozos lavan los coches, descargan maquetas con arbustos. En el interior, los camareros colocan los manteles mientras se adornan las ventanas con nardos blancos. A pesar del ambiente ferroviario empieza a notarse un aire de fiesta grande. En la minúscula cocina, el cocinero, luciendo su alto y almidonado gorro, se mueve entre cazuelas. La pequeñez de la cocina no será obstáculo para que los platos estén en su punto.

Todos, desde el primero al último, son empleados de la compañía y están acostumbrados a moverse en el interior de los vagones.



La originalidad de la boda ha atraído a toda la Prensa. Los fotógrafos se agolpan para tomar instantáneas de la pareja de recién casados. — (Foto EUROPA PRESS).

AL SON DE LA MARCHA NUPCIAL

Mientras en la estación continúan los preparativos, en la Ca-

pillita de los Hogares Mundet los protagonistas están contrayendo matrimonio. La presencia de los periodistas y fotógrafos, indican que algo especial sucede. Termina-

nada la boda el nuevo matrimonio emprende el camino del original restaurante sólo unos pocos lo saben. Para la mayoría de invitados el detalle de los vagones, de la estación dará una auténtica sorpresa.

Entre el ruido de los trenes que entran y salen, el silbar de las locomotoras y el grito de los altavoces suenan, de pronto, los acordes de la marcha nupcial. A la Estación Término de Barcelona acaban de llegar dos novios dispuestos a emprender su vida matrimonial a bordo de un tren parado. Todo está ya apuntado. Por unos momentos el desconcierto, la alegría, de los invitados es enorme. Sólo puede compararse a la de don Luis Bruguera, porque él, entre ferrocarriles se siente en su verdadero ambiente, porque además, acaba de casarse y esto sólo es ya suficiente motivo.

Los invitados van aposentándose. Los fotógrafos toman instantáneas una y otra vez. Nosotros, aprovechamos para hablar unos pocos minutos con don Luis.

—¿Cuál fué el motivo que le impulsó a elegir un vagón de tren como restaurante?

—Para mí, los trenes han sido siempre lo mejor. Me siento ferroviario hasta la médula. Siempre he trabajado en compañías de ferrocarriles. El poder oír todos esos ruidos característicos de las estaciones mientras comemos será mi mayor alegría. Por otra parte, todo esto lo he hecho como un regalo a mi esposa.

Al decir esto último sonríe. Para él como para la mayoría el utilizar por primera vez el calificativo de esposa es algo sorprendente. Francisca Padró Vallés reclama a su esposo. Le preguntamos:

—¿Le gustan los trenes?

—Me encantan. A mí me gusta todo lo que le gusta a Luis. Esto ha sido un detalle estupendo.

EL VIAJE DE BODAS TAMBIÉN EN TREN

—Don Luis, ¿cómo consiguió los vagones, la vía, en fin todo esto?

—Fue todo muy sencillo. Escribí una carta a los Directores de la "Renfe" exponiéndoles mi solicitud y los motivos por los que la hacía. No tardaron en contestarme afirmativamente. Todo lo demás ha venido rodado.

—¿La afición por los trenes es sólo suya o la heredó de alguien?

—Mi abuelo era también ferroviario, pero creo que yo lo tengo desde que nací. En mi casa todos los detalles decorativos están inspirados en temas de trenes. Además, soy socio de la Sociedad de Amigos de los Ferrocarriles.

—El preguntarte si harán el viaje de bodas en tren es casi innecesario, ¿verdad?

—Desde luego. Marcharemos en el expreso de Madrid. Todo el mundo está ya en la mesa, en las pequeñas mesas de un coche-comedor. Junto a las ventanillas por las que ahora no desfilan el paisaje, los invitados se disponen a celebrar el nuevo matrimonio. Antes de marcharnos el señor Bruguera aclara:

—Conste que yo no he hecho esto para ser original ni para distinguirme de los demás. Yo hubiera preferido que nadie se enterara.

—De acuerdo, don Luis, este es otro detalle de originalidad.

Las tropas de las NACIONES UNIDAS en CHIPRE alcanzarán la cifra de 7.500 hombres

ATENAS (Crónica especial de la Agencia FIEL por Constantín SMOLIKKA, para EL CORREO GALLEGO).

El Presidente de Chipre, Arzobispo Makarios, ha culminado la serie de entrevistas celebradas en Atenas con una conferencia con el Rey Constantino II. Ambos Jefes de Estado se han manifestado de acuerdo en lo que se refiere al apoyo incondicional por parte del Gobierno de Atenas a las aspiraciones de los greco-chipriotas. Sin embargo, la idea de enviar de nuevo a la isla al General Grivas, jefe de la EOKA en tiempos de la lucha por la independencia de Chipre, no acaba de agradar al Gobierno griego, y, desde luego, tampoco al Arzobispo Makarios. No es fácil, por tanto, que el famoso guerrillero se ponga al frente de un Ejército greco-chipriota.

Como es sabido, el Arzobispo Makarios ha denunciado

el tratado de alianza en el que se dispone que las tropas griegas y turcas permanezcan en la isla. El episodio no ha preocupado excesivamente al Gobierno griego, pero, por el contrario, los turcos se han preocupado mucho y el Gobierno de Ankara se ha apresurado a enviar una nota, o mejor una advertencia, al Arzobispo Makarios y al mismo Gobierno griego, en la que se dice que Turquía considerará cualquier acción o agresión contra la comunidad turco-chipriota como un auténtico desafío que provocaría el inmediato desembarco de las tropas turcas en la isla.

Apenas el Arzobispo Makarios hizo llegar a Ankara el anuncio de la denuncia del tratado estipulado en 1959, el Gobierno turco se reunió inmediatamente, presidido por el Primer Ministro Ismet Inonu, y decidió considerar inválido, tanto en el plano legal como en el político, el acto unilateral del Presidente chipriota.

Los motivos que impulsaron al Arzobispo Makarios a adoptar tal decisión, son evidentes. Makarios no soporta de buen grado que Turquía mantenga en la isla un contingente de tropas de 650 hombres, cuya presencia está salvaguardada por el tratado de alianza ahora denunciado que preveía expresamente su mantenimiento. Makarios no acepta que estas tropas se hallen establecidas a las afueras de Nicosia, en la carretera que conduce al Norte de la isla.

El Gobierno turco afirma que el Arzobispo Makarios se ha mostrado muy hábil al hablar de caducidad del término de validez del tratado de 1959, en vez de emplear la expresión, más adecuada a la realidad de los hechos, de derogación. El Gobierno turco ha precisado que sus tropas no están en la isla para proteger a la minoría turca, sino para respetar los acuerdos contenidos en el tratado de alianza. La minoría turca, de hecho, está ya salvaguardada por las disposiciones del tratado de seguridad, siempre que Makarios no decida derogar éste también. En definitiva, sin embargo, el Gobierno turco considera que este acto no logrará los resultados deseados por el Presidente chipriota, como ya ha sucedido con otras iniciativas de Makarios.

Con referencia al caso chipriota, llega la noticia de que

el Secretario General de las Naciones Unidas, U-Thant, ha pedido a Finlandia, Suecia e Irlanda que aumenten sus contingentes de tropas en la isla para llevar el total de las fuerzas de las Naciones Unidas a 7.500 hombres. Finlandia ha contestado ya afirmativamente.

¿Hacia un mercado común del turismo Ibérico?

Por MANUEL ZUASTI

No hace mucho tiempo, bajo el nombre de "Mercado Común del Sol", fué constituida en Mantecarlo una especie de cooperativa hotelera en la que se agruparon varios establecimientos de categoría internacional para promocionar la actual temporada turística, que ya llama a nuestras puertas.

Si pensamos que los hoteles agrupados se hallan en una zona muy reducida —Principado de Mónaco, poco más o menos— llegaremos a la conclusión de que las antiguas y "encarnizadas" competencias fueron olvidadas para, con una concepción nueva, plantear la defensa de su turismo ante la posible dispersión del mismo con la apertura de nuevos mercados, cerrados hasta ahora, de los países mediterráneos situados más allá del telón de acero.

La idea, sin embargo, no es original y no hubiera sido necesario salir de España para buscar ejemplos. La Cooperativa Hotelera de Lloret de Mar, principal promotora del turismo en la Costa Brava, fué constituida, hace años, con idénticos fines y, como se sabe, el éxito alcanzado por la misma ha sido absoluto.

"Una cooperativa —nos dijo su fundador y presidente, don Juan Cercerit— no ha de limitarse exclusivamente a la adquisición de géneros a precios muy convenientes, sino también a los clientes que han de consumirlos".

"Podríamos decir que es aquí donde está el secreto del éxito de algunas zonas minadas por el turismo?"

La contestación a esta pregunta exigiría un espacio del que no disponemos en estos momentos, como se comprenderá por lo anunciado en el título de este comentario, en el que desearíamos apuntar algunas de las muchas posibilidades turísticas entre España y Portugal.

En la reciente visita del ministro español Fraga Iribarne a Lisboa, el turismo, entre otros, fué tema importante en las conversaciones sostenidas.

Antes de entrar en el fondo de la cuestión y para evitar el peligro de caer en suposiciones gratuitas, sería conveniente pasar revista no sólo a la situación actual, sino que también al pasado turístico entre ambos países, para poder llegar, tras varios trabajos, a conclusiones lógicas.

Dos etapas, dos épocas, mejor, se prestan para el examen urgente de la anteguerra del calor y de la postguerra del treinta y nueve.

Dos turismo: el de las playas de Espinho, muy provincial y de alforjas y el religioso de la Cova de Iria, meta de peregrinaciones.

En el primer cuarto de siglo, en un mundo sin fronteras, Portugal ofrecía a un turismo que

no era feudal, grandes posibilidades a base de precios muy convenientes, indispensables para los primeros pasos de un turismo popular, vida cómoda y "souvenirs" prácticos.

Después de la segunda guerra mundial es Fátima, sin duda alguna, el centro de atracción del turismo religioso más importante de Europa, a la altura de Lourdes en Francia y de Mariazell, en Austria, para los pueblos de raza eslava.

Fuera de este turismo espontáneo, con desviaciones posteriores hacia las costas, poco ha podido hacer Portugal en los últimos tiempos en favor de su industria dorada y alegre, que no necesita otras materias primas que las del sol, el mar, los paisajes y las arenas de las playas, que el Atlántico se encarga de renovar.

Sus dificultades coloniales, en el argot de las Naciones Unidas, sus preocupaciones nacionales, en el puro lenguaje del corazón, cortó en flor los balbuceos del carnaval de Estoril, con motivación propia para una promoción turística del país, fuera de temporada, aunque ya en los linderos de la misma, que le hubiera podido proporcionar importante corriente de turismo feudal.

Fué en el pasado año cuando, por vez primera, Portugal lanza una campaña de promoción sobre España. Ignoramos los resultados, pero una semana sin visados despertó en los habitantes de las zonas vecinas a su frontera el deseo de llegar a Lisboa o a Oporto, a Nazaret o a Fátima.

Aunque en pequeña escala, pero interesante experiencia, el intercambio de trabajadores, en épocas de vacaciones, constituye la primera piedra del turismo social entre ambos países, paso muy importante para posteriores operaciones de esta índole.

En términos turísticos, podríamos decir que Portugal bien debería promocionar sus ochocientos treinta y dos kilómetros de costa atlántica, tan desconocida para nosotros, del Miño hasta el Sur, tan interesantes y, todavía, bastante económicas.

La experiencia llevada a cabo en la temporada última por una compañía aérea internacional, con viajes por tierra, combinados —Nueva York, Lisboa, Badajoz, Sevilla, Madrid, Lisboa, Nueva York— constituyó un éxito absoluto, no pudiendo satisfacer las peticiones de plazas recibidas.

Esto, sin embargo, tiene dificultades en su realización; dificultades que desaparecerían si de verdad se llegase a ese mercado común, nunca mejor justificado que entre dos países embarcados en el portaviones de la Península.

Tiempos difíciles para el «yen» convertible

Drásticas medidas para detener la subida de precios

TOKIO.— (Crónica especial de la Agencia FIEL, por Iro SHOYAKA, para EL CORREO GALLEGO).

El "yen" es ahora una moneda plenamente convertible, de acuerdo con el artículo 8 del Fondo Monetario Internacional, y esto sucedió en un momento poco feliz de la coyuntura japonesa, en un momento caracterizado por una progresiva deterioración de la balanza de pagos y por un claro aumento de los precios de consumo. El hecho es que, al mismo tiempo de su adhesión al artículo 8 del FMI el Gobierno de Tokio ha anunciado la negociación con el Fondo de un crédito "standby" de 300 millones de dólares, lo cual es un síntoma evidente de las preocupaciones de los responsables de las finanzas japonesas. La rápida expansión de la economía japonesa ha sido uno de los "milagros" mundiales de la post guerra. A pesar de las restricciones de crédito introducidas en los últimos tiempos se prevé que el índice de desarrollo ha alcanzado en el año fiscal de 1963, concluido el 31 de marzo pasado un nivel del 8,3 por ciento en términos reales. La rápida expansión económica de los últimos años ha servido para elevar la posición internacional del Japón; pero ésta se ha realizado a cuenta de la estabilidad de la balanza de pagos, y el drenaje de las reservas de valores constituye actualmente una grave preocupación para el Gobierno japonés. Las re-

servas de valores japoneses han ido disminuyendo hasta octubre del año pasado cuando llegaron a los 1.922 millones de dólares y se estima que en el mes de marzo bajaron a 1.770-1760 millones de dólares.

Los responsables japoneses consideran con preocupación el paralelo entre esta situación y la de las naciones de Europa occidental, en el momento de su paso a la convertibilidad de valores. La relación entre reservas e importaciones totales era en el momento del paso a la convertibilidad, del 70 por ciento para Alemania Occidental, del 63 por ciento para Italia, del 37 por ciento para los Países Bajos, del 34 por ciento para Bélgica y del 34 por ciento para Francia. Para el Japón, en febrero pasado, la relación era de sólo un 27 por ciento. Se estima que en el Japón es necesaria una reserva de por lo menos 1.500 millones de dólares para mantener las importaciones a un nivel de 6.000 millones de dólares anuales. A menos que el ritmo actual, muy rápido, de las importaciones no disminuya bruscamente las reservas japonesas podrán llegar más o menos a los 1.500 millones de dólares hacia fines de junio. Mientras tanto, el rápido crecimiento económico ha producido un aumento progresivo de la renta nacional. La renta per cápita, que en 1961 era de 416 dólares subió a 461 en el año fiscal de 1963 y deberá alcanzar los 520 dó-

lares en el año fiscal de 1963, terminado el 31 de marzo. Esto demuestra que el nivel de vida japonés está llegando al de la Europa Occidental. Al mismo tiempo, sin embargo, el rápido desarrollo económico ha puesto en movimiento un proceso de inflación. La falta de mano de obra, resultante del incremento de actividad económica, ha significado un aumento de salarios que a su vez han presionado sobre los precios.

Los precios de consumo, después de haber pasado por una espiral inflacionista en el primer período de la postguerra, se estabilizaron sensiblemente y permanecieron casi inmutables desde 1955 hasta 1958. Pero en la segunda mitad de 1959 comenzaron de nuevo a subir; aumentaron en un 3,6 por ciento en 1960, en un 5,3 por ciento en 1961 y en un 7,6 por ciento en 1962. En una tentativa de detener la subida de precios el Gobierno adoptó a principios de este año una serie de drásticas medidas, entre las cuales está la congelación de las tasas para los servicios públicos durante un año. Apesar de esto, los precios siguen en aumento. Para tratar de mejorar la balanza de pagos y poner bajo control la espiral de los precios, antes del conocimiento de la convertibilidad del "yen". El Banco del Japón comenzó el pasado diciembre a apretar los cordones de la Bolsa, aumentando el porcentaje de los depósitos de los Bancos privados.

EL CORREO GALLEGO